VIDEX®

LED SOLAR STREET LIGHT

INDEX VL-SLSO-305 VLE-SLSO-305

USER MANUAL

Посібник користувача
Instrukcja obsługi
Uživatelský manuál
Návod na obsluhu
Felhasználói Útmutató
Manualul utilizatorului
Упътване
Εγχειρίδιο χρήστη
Vartotojo instrukcija
Lietotāja rokasgrāmata
Kasutusjuhend

TECHNICAL PARAMETERS [P]

P 1	P 1.1	P 1.2	P 1.3	P 1.4	P 1.5
	max 2500 Lm	CCT 5000K	Ra ≥ 80	90°x130°	495x210x54 mm

P 2	P 2.1	P 2.2	P 2.3	P 2.4	P 2.5
	80 Wh	6x 32700	3.2V	25Ah	2000

P 3	P 3.1	P 3.2	P 3.3	P 3.4	P 3.5
	530x350x17 mm	Pm 30W	Vmp 6.0V	Imp 5.0A	Voc 7.2V

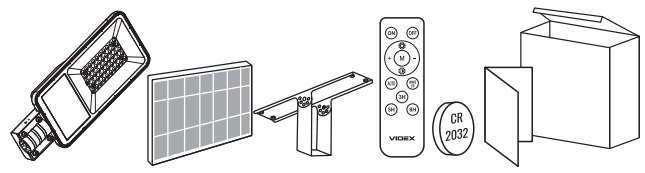
P 3.6	P 3.7	P 3.8
Isc 5.6A	Max. system voltage 1000V	STC 1000W/M², AM1.5;25°C

P 4	P 5	P 6	P 9	P 8	P 10	P 12
2m	5-8h	≤ 12h	-20°~+50°	4.07Kg	Dimmable	ON/OFF 20 000

P 11	P 16	P 16	P 16	P 17	P 18	P 19
30 000 h	No Flicker	Free	Free	0,5 m	3~6 m	

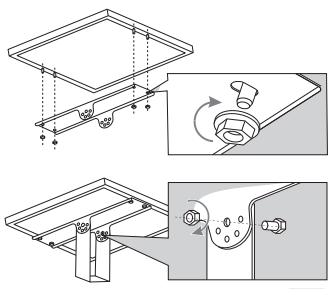
P 15	P 13	P 20	P 14	P 21
	IP65		IK 07	

THE BOX CONTENTS [B]

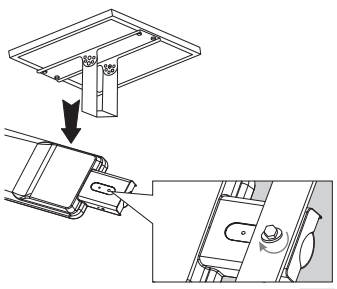


B1 B2 B3 B4 B5 B6 B7

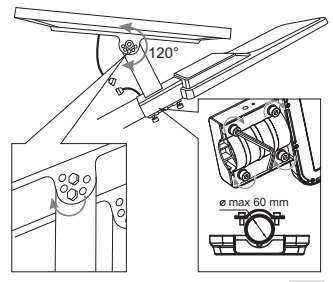
MOUNTING [M]



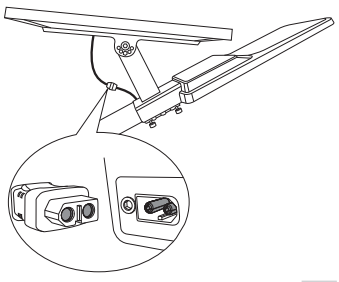
M 1



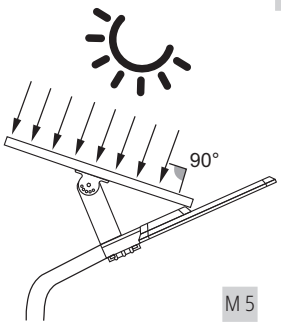
M 2



M 3

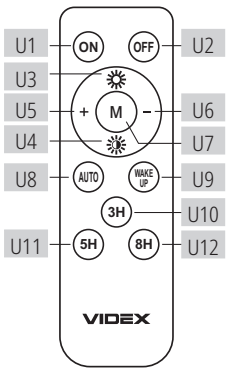


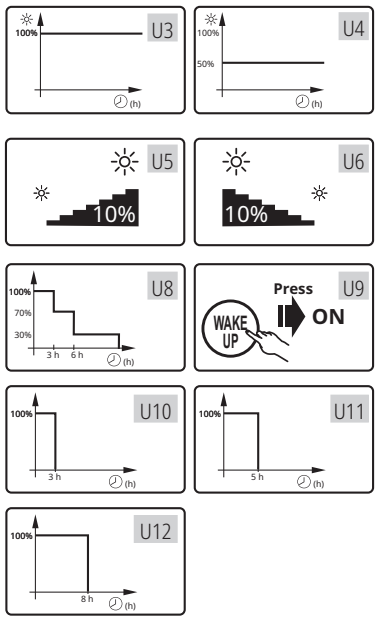
M 4



M 5

OPERATING INSTRUCTIONS [U]





EN – ENGLISH
LED solar streetlight

Thank you for your purchase! Please read this user manual before use.

PRODUCT'S PURSPOSE AND APPLICATION
This product is designed for autonomous illumination of sidewalks, park paths, and local roads.

TECHNICAL PARAMETERS [P]
P1. Streetlight parameters: P1.1. Rated luminous flux; P1.2. Correlated color temperature; P1.3. Color rendering index; P1.4. Beam angle; P1.5. Overall dimensions;
P2. Battery parameters: P2.1. Rated energy density; P2.2. Battery type; P2.3. Rated voltage; P2.4. Rated capacity; P2.5. Resource of charge cycles;
P3. Solar panel parameters: P3.1 Overall dimensions; P3.2. Maximum power; P3.3. Maximum voltage; P3.4. Maximum current; P3.5. No-load voltage; P3.6. Short-circuit current; P3.7. Maximum system voltage; P3.8. Standard test conditions;
P4. Cable length; P5. Full charge cycle time under direct sunlight; P6. The maximum runtime in AUTO mode, on a full charge; P7. Operating temperature range; P8. Product weight; P9. Dimmable by the remote controller; P10. Number of power-on cycles before failure; P11. Rated lifetime the LEDs; P12. The light operates without any noticeable flicker; P13. Ultra-violet free light; P14. The product does not contain mercury; P15. Minimum distance from the illuminated objects; P16. Recommended installation height; P17. The product can be installed and used on normally flammable surfaces; P18. Class III. A product in which protection against electric shock is provided by feeding it with very low safe voltage (SELV) with no risk of creating higher than safe voltage; P19. Class of protection against dust and moisture. The product is protected from dust and water jets; P20. The product is intended for outdoor use only; P21. Class of protection against mechanical impacts; P22. A damaged light diffuser, screen or protective cover must be replaced immediately;

THE BOX CONTENTS [B]
B1. LED streetlight; B2. Solar panel; B3. Mounting hardware; B4. Remote controller; B5. Primary battery CR2032; B6. User manual; B7. Packaging.

MOUNTING [M]
The LED streetlight and the solar panel are integral parts. Separate parts cannot be used independently. For installation and subsequent use, the console mounting method is the sole option provided. The mounting hole has a maximum diameter of 60 mm. Please complete installation according to the diagram given. It is important to install the solar panel perpendicular to the sunrays in order to expose maximum performance. Ensure the solar panel is not covered, shaded, or overshadowed when installing the lamp outdoors to guarantee optimal battery charging. Before the first use, it is necessary to check the correctness of the mechanical fastening and connection.

OPERATING INSTRUCTIONS [U]
After mounting is complete, before the first use, the battery should be fully charged. Leave the activated product in direct sunlight for an entire day.
Note: The product is set to sleep mode from the factory by default to prevent activation during transportation. To activate the product, pull out the protective pad from the remote controller and press the "WAKE UP" button. Then, press the "OFF" button to prevent the light from turning on, which may drain a partially charged battery. If the weather is not sunny, allow it to charge for several days without turning on the light. The red light flashes while charging. When the battery is fully charged, the green light remains on continuously.
Remote control manual:
U1. Turning ON: Press once to turn on the light;
U2. Turning OFF: Press once to turn off the light. In this state, the light will not turn on automatically at night, but the solar panel will continue charging the battery during the day. Double press to enter sleep mode. In this mode, the light will not turn on automatically, and the solar panel will not charge the battery;
U3. Full brightness;
U4. Half brightness;
U5. Increase brightness by 10%;
U6. Reduce brightness by 10%;
U7. No function;
U8. Auto mode: The light operates at 100% power for 3 hours, then 70% power for another 3 hours, and finally at 30% power until the battery is drained or until sunrise, whichever comes first;
U9. Wake up: Press to activate the light from sleep mode and allow it to operate normally;
U10, U11, U12. Auto Shutdown Timer: The light will automatically turn off after 3, 5, or 8 hours, depending on the selected timer setting. With a memory function, it will repeat the chosen cycle daily.

FUNCTIONAL CHARACTERISTICS
The floodlight automatically turns on at night and switches off during the day while charging. The solar panel converts sunlight into electricity to recharge the battery.

MAINTENANCE AND SAFETY INSTRUCTIONS
To ensure optimal charging and operation, keep the solar panel and the streetlight chassis clean. Before cleaning, disconnect the solar panel from the streetlight and turn the light off. Use wet soft cloths to remove dirt. Do not use chemical detergents.
If the product needs to be stored for a long time, please fully charge the battery, then switch the product to sleep mode. Do not store the product with discharged battery, as it will cause irreversible damage to the battery.
ATTENTION! Do not look directly at the LED beam. It is forbidden to use the product with damaged light diffuser, screen, protective cover, and wiring or connection points. The product cannot be used in adverse conditions, e.g. vibration, explosive atmosphere, fumes or chemical fumes, etc. The battery may only be replaced by the manufacturer or its service agent. Do not attempt to repair or disassemble the product yourself, as this may void the warranty. The product is equipped with a non-replaceable LED light source. When the light source reaches the end of its service life, the entire product must be replaced. Dispose of used or damaged products in accordance with applicable regulations.
Failure to follow these instructions may result in, e.g., fire, burns, electrical shock, physical injury, and other material and non-material damage. The producer shall not be held liable for any damage resulting from failure to follow these instructions. The producer retains the right to change the user manual and implement technical updates without prior notice. The most recent version of the user manual is available for download at www.videx.ua and www.videx.com.pl.

STORAGE AND TRANSPORTATION
Before delivery to the direct point of sale, the product must be stored in the manufacturer's packaging at a temperature from -20°C to +40°C, in a dry room and without exposure to direct sunlight. Transportation can be carried out by land, sea, air transport in the manufacturer's transport packaging.

WARRANTY
The warranty period for the product is indicated on the individual packaging and begins from the date of sale. During the warranty period, a faulty product can be exchanged or returned with prove of purchase and all components and accessories preserved. The following does not apply with the scope of limited warranty: Misuse the product and cause the products components damage; Unauthorized disassemble or the presence of deep mechanical damage to the product; Damage due to force majeure.

UA – УКРАЇНСЬКА
Вуличний світлодіодний сонячний ліхтар

Дякуємо за покупку! Перед використанням прочитайте цей посібник користувача.

ПРИЗНАЧЕННЯ ТА ЗАСТОСУВАННЯ ПРОДУКТУ
Виріб призначений для автономного освітлення тротуарів, паркових доріжок, місцевих доріг.

ТЕХНІЧНІ ПАРАМЕТРИ [P]
P1. Параметри ліхтаря: P1.1. Номінальний світловий потік; P1.2. Корельована колірна температура; P1.3. Індекс передачі кольору; P1.4. Кут випромінення; P1.5. Габаритні розміри;
P2. Параметри акумулятора: P2.1. Номінальна енергоємність; P2.2. Тип акумулятора; P2.3. Номінальна напруга; P2.4. Номінальна потужність; P2.5. Ресурс циклів заряду;
P3. Параметри сонячної панелі: P3.1 Габаритні розміри; P3.2. Максимальна потужність; P3.3. Максимальна напруга; P3.4. Максимальний струм; P3.5. Напруга холостого ходу; P3.6. струм короткого замикання; P3.7. Максимальна напруга системи; P3.8. Стандартні умови випробувань;
P4. Довжина кабелю; P5. Час повного циклу зарядки під прямими сонячними променями; P6. Максимальний час роботи в режимі AUTO, на повній зарядці; P7. Діапазон робочих температур; P8. Вага виробу; P9. Яскравість регулюється за допомогою пульта дистанційного керування; P10. Кількість циклів увімкнення до відмови; P11. Номінальний термін служби світлодіодів; P12. Світло працює без помітного мерехтіння; P13. Без ультрафіолетового світла; P14. Продукт не містить ртуті; P15. Мінімальна відстань від освітлених об'єктів; P16. Рекомендована висота установки; P17. Виріб можна встановлювати та використовувати на легкозаймистих поверхнях; P18. III клас. Виріб, у якому забезпечується захист від ураження електричним струмом шляхом подачі на нього дуже низької безпечної напруги (SELV) без ризику створення напруги вище безпечної; P19. Клас захисту від пилу і вологи. Виріб захищено від пилу і струменів води; P20. Продукт призначений тільки для зовнішнього використання; P21. Клас захисту від механічних впливів; P22. Пошкоджений світлорозсіювач, екран або захисне покриття необхідно негайно замінити;
Дата виготовлення та номер партії вказані на індивідуальній упаковці. Матеріали виробу: алюміній, полікарбонат. Термін придатності до початку використання 5 років. Виріб відповідає вимогам ДСТУ EN IEC 55015:2021, ДСТУ EN 61000-3-2:2016, ДСТУ EN 61000-3-3:2017, ДСТУ EN 61547:2016, ДСТУ EN 60598-1:2017, ДСТУ EN 60598-2-3:2014, ДСТУ EN 62612:2017, ДСТУ EN 50581:2014, ДСТУ EN 60598-2-5:2018, ДСТУ EN 62031:2016.

ВМІСТ КОРОБКИ [B]
B1. Ліхтар; B2. Сонячна панель; B3. Монтажна фурнітура; B4. Пульт дистанційного керування; B5. Первинна батарея CR2032; B6. Інструкція користувача; B7. Упаковка.

Кріплення [M]
Світлодіодний вуличний ліхтар і сонячна панель є невід'ємними частинами. Окремі частини не можна використовувати самостійно. Для встановлення та подальшого використання надається єдиний спосіб кріплення на консолі. Монтажний отвір має максимальний діаметр 60 мм. Будь ласка, завершіть установку відповідно до наведеної схеми. Важливо встановити сонячну панель перпендикулярно сонячним променям, щоб отримати максимальну продуктивність. Переконайтеся, що сонячна панель не накрита, не затінена або не затінена, коли встановлюєте лампу на вулиці, щоб гарантувати оптимальний заряд акумулятора. Перед першим використанням необхідно перевірити правильність механічного кріплення та з'єднання.

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ [U]
Після завершення монтажу перед першим використанням акумулятор слід повністю зарядити. Залиште активований продукт під прямими сонячними променями на цілий день.
Примітка. За замовчуванням продукт налаштовано на сплячий режим, щоб запобігти його активації під час транспортування. Щоб активувати продукт, витягніть захисну накладку з пульта дистанційного керування та натисніть кнопку «WAKE UP». Потім натисніть кнопку «ВИМК.», щоб запобігти ввімкненню світла, яке може розрядити частково заряджену батарею. Якщо погода не сонячна, дайте йому зарядитися кілька днів, не вмикаючи світло. Під час заряджання блимає червоне світло. Коли батарея повністю заряджена, зелене світло горить постійно.
Інструкція з дистанційного керування:
U1. Увімкнення: Натисніть один раз, щоб увімкнути світло;
U2. Вимкнення: Натисніть один раз, щоб вимкнути світло. У цьому стані світло не вмикатиметься автоматично вночі, але сонячна панель продовжуватиме заряджати акумулятор протягом дня. Двічі натисніть, щоб увійти в сплячий режим. У цьому режимі світло не вмикатиметься автоматично, а сонячна панель не заряджатиме акумулятор;
U3. Повна яскравість;
U4. Половина яскравості;
U5. Збільшити яскравість на 10%;
U6. Зменшити яскравість на 10%;
U7. Без функції;
U8. Автоматичний режим: світло працює на 100% потужності протягом 3 годин, потім на 70% потужності ще 3 години і, нарешті, на 30% потужності, доки акумулятор не розрядиться або до сходу сонця, залежно від того, що настане раніше;
U9. Пробудження: натисніть, щоб увімкнути продукт з сплячого режиму та дозволити йому нормально працювати;
U10, U11, U12. Таймер автоматичного вимкнення: світло автоматично вимкнеться через 3, 5 або 8 годин залежно від вибраного налаштування таймера. Завдяки функції пам'яті він повторюватиме обраний цикл щодня.

ФУНКЦІОНАЛЬНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ
Під час зарядки прожектор автоматично вмикається вночі та вимикається вдень. Сонячна панель перетворює сонячне світло в електрику для підзарядки акумулятора.

ІНСТРУКЦІЇ ТА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ
Щоб забезпечити оптимальне заряджання та роботу, тримайте сонячну панель і шасі вуличного ліхтаря чистими. Перед чищенням від'єднайте сонячну панель від вуличного ліхтаря та вимкніть світло. Використовуйте вологу м'яку тканину для видалення забруднень. Не використовуйте хімічні миючі засоби.
Якщо виріб потрібно зберігати протягом тривалого часу, будь ласка, повністю зарядіть акумулятор, а потім переведіть виріб у сплячий режим. Не зберігайте виріб із розрядженою батареєю, оскільки це призведе до незворотного пошкодження батареї.
УВАГА! Не дивіться прямо на світлодіодний промінь. Забороняється використовувати виріб з пошкодженим розсіювачем світла, екраном, захисною кришкою, проводкою або точками підключення. Продукт не можна використовувати в несприятливих умовах, напр. вібрації, вибухонебезпечної атмосфери, випарів або хімічних випарів тощо. Акумулятор може бути замінений лише виробником або його сервісним агентом. Не намагайтеся ремонтувати або розбирати виріб самостійно, оскільки це може призвести до втрати гарантії. Виріб оснащений незамінним світлодіодним джерелом світла. Коли термін служби джерела світла закінчується, необхідно замінити весь виріб. Утилізуйте використані або пошкоджені вироби відповідно до чинних норм.
Недотримання цих інструкцій може призвести до, наприклад, пожежі, опіків, ураження електричним струмом, тілесних ушкоджень та інших матеріальних і нематеріальних збитків. Виробник не несе відповідальності за будь-яку шкоду, спричинену недотриманням цих інструкцій. Виробник залишає за собою право змінювати керівництво користувача та вносити технічні оновлення без попереднього повідомлення. Останню версію посібника користувача можна завантажити на www.videx.ua та www.videx.com.pl.

ЗБЕРІГАННЯ ТА ТРАНСПОРТУВАННЯ
До доставки в пряму точку продажу товар необхідно зберігати в упаковці виробника при температурі від -20°C до +40°C, у сухому приміщенні та без потрапляння прямих сонячних променів. Транспортування може здійснюватися наземним, морським, повітряним транспортом в транспортній упаковці виробника.

ГАРАНТІЯ
Гарантійний термін на товар вказано на індивідуальній упаковці і починається з моменту продажу. Протягом гарантійного терміну несправний продукт можна обміняти або повернути з підтвердженням покупки та збереженням усіх компонентів і аксесуарів. Наведене нижче не поширюється на обмежену гарантію: неправильне використання продукту та спричинення пошкодження його компонентів; Самовільне розбирання або наявність глибоких механічних пошкоджень виробу; Пошкодження внаслідок форс-мажорних обставин.

PL – POLSKI
Lampa uliczna LED zasilana energią słoneczną

Dziękujemy za zakup! Przed użyciem przeczytaj tę instrukcję obsługi.

CEL I ZASTOSOWANIE PRODUKTU
Produkt ten jest przeznaczony do autonomicznego oświetlenia chodników, ścieżek parkowych i dróg lokalnych.

PARAMETRY TECHNICZNE [P]
P1. Parametry oświetlenia ulicznego: P1.1. Znamionowy strumień świetlny; P1.2. Skorelowana temperatura barwowa; P1.3. Wskaźnik oddawania barw; P1.4. Kąt wiązki; P1.5. Wymiary gabarytowe;
P2. Parametry akumulatora: P2.1. Znamionowa gęstość energii; P2.2. Typ akumulatora; P2.3. Napięcie znamionowe; P2.4. Pojemność znamionowa; P2.5. Zasób cykli ładowania;
P3. Parametry paneli słonecznego: P3.1 Wymiary gabarytowe; P3.2. Maksymalna moc; P3.3. Maksymalne napięcie; P3.4. Maksymalny prąd; P3.5. Napięcie bez obciążenia; P3.6. Prąd zwarciowy; P3.7. Maksymalne napięcie systemu; P3.8. Standardowe warunki testowe;
P4. Długość kabla; P5. Czas pełnego cyklu ładowania w bezpośrednim świetle słonecznym; P6. Maksymalny czas pracy w trybie AUTO, przy pełnym naładowaniu; P7. Zakres temperatur roboczych; P8. Waga produktu; P9. Możliwość ściemniania za pomocą pilota; P10. Liczba cykli włączania przed awarią; P11. Znamionowa żywotność diod LED; P12. Światło działa bez zauważalnego migotania; P13. Światło bez promieniowania ultrafioletowego; P14. Produkt nie zawiera rtęci; P15. Minimalna odległość od oświetlanych obiektów; P16. Zalecana wysokość instalacji; P17. Produkt można instalować i używać na powierzchniach normalnie palnych; P18. Klasa III. Produkt, w którym ochrona przed porażeniem prądem elektrycznym jest zapewniona przez zasilanie go bardzo niskim bezpiecznym napięciem (SELV) bez ryzyka wytworzenia napięcia wyższego niż bezpieczne; P19. Klasa ochrony przed kurzem i wilgocią. Produkt jest chroniony przed kurzem i strumieniami wody; P20. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku na zewnątrz; P21. Klasa ochrony przed uderzeniami mechanicznymi; P22. Uszkodzony dyfuzor światła, ekran lub osłonę ochronną należy natychmiast wymienić;

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA [B]
B1. Oświetlenie uliczne LED; B2. Panel słoneczny; B3. Sprzęt montażowy; B4. Pilot zdalnego sterowania; B5. Bateria podstawowa CR2032; B6. Instrukcja obsługi; B7. Opakowanie.

MONTAŻ [M]
Oświetlenie uliczne LED i panel słoneczny są integralnymi częściami. Oddzielnych części nie można używać niezależnie. Do instalacji i późniejszego użytkowania jedyną przewidzianą opcją jest montaż za pomocą konsoli. Otwór montażowy ma maksymalną średnicę 60 mm. Należy wykonać instalację zgodnie z podanym schematem. Ważne jest, aby zainstalować panel słoneczny prostopadle do promieni słonecznych, aby uzyskać maksymalną wydajność. Upewnij się, że panel słoneczny nie jest zasłonięty, zacieniony lub przesłonięty podczas instalacji lampy na zewnątrz, aby zagwarantować optymalne ładowanie akumulatora. Przed pierwszym użyciem należy sprawdzić poprawność mechanicznego mocowania i połączenia.

INSTRUKCJA OBSŁUGI [U]
Po zakończeniu montażu, przed pierwszym użyciem, akumulator powinien być w pełni naładowany. Pozostaw aktywowany produkt w bezpośrednim świetle słonecznym na cały dzień.
Uwaga: Produkt jest domyślnie ustawiony w trybie uśpienia w fabryce, aby zapobiec aktywacji podczas transportu. Aby aktywować produkt, wyciągnij podkładkę ochronną z pilota i naciśnij przycisk „WAKE UP". Następnie naciśnij przycisk „OFF", aby zapobiec włączeniu światła, co może rozładować częściowo naładowany akumulator. Jeśli pogoda nie jest słoneczna, pozwól mu się ładować przez kilka dni bez włączania światła. Podczas ładowania czerwone światło miga. Gdy akumulator jest w pełni naładowany, zielone światło pozostaje włączone w sposób ciągły.
Instrukcja obsługi pilota:
U1. Włączanie: Naciśnij raz, aby włączyć światło;
U2. Wyłączanie: Naciśnij raz, aby wyłączyć światło. W tym stanie światło nie włączy się automatycznie w nocy, ale panel słoneczny będzie kontynuował ładowanie akumulatora w ciągu dnia. Naciśnij dwukrotnie, aby przejść w tryb uśpienia. W tym trybie światło nie włączy się automatycznie, a panel słoneczny nie naładuje akumulatora;
U3. Pełna jasność;
U4. Połowa jasności;
U5. Zwiększenie jasności o 10%;
U6. Zmniejszenie jasności o 10%;
U7. Brak funkcji;
U8. Tryb automatyczny: światło działa z mocą 100% przez 3 godziny, następnie z mocą 70% przez kolejne 3 godziny, a na końcu z mocą 30%, aż do rozładowania akumulatora lub do wschodu słońca, w zależności od tego, co nastąpi pierwsze;
U9. Wybudzanie: Naciśnij, aby aktywować światło z trybu uśpienia i pozwolić mu działać normalnie;
U10, U11, U12. Timer automatycznego wyłączania: światło wyłączy się automatycznie po 3, 5 lub 8 godzinach, w zależności od wybranego ustawienia timera. Dzięki funkcji pamięci będzie powtarzać wybrany cykl codziennie.

CHARAKTERYSTYKA FUNKCJONALNA
Reflektor automatycznie włącza się w nocy i wyłącza w ciągu dnia podczas ładowania. Panel słoneczny zamienia światło słoneczne na energię elektryczną w celu naładowania akumulatora.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE KONSERWACJI I BEZPIECZEŃSTWA
Aby zapewnić optymalne ładowanie i działanie, utrzymuj panel słoneczny i obudowę latarni w czystości. Przed czyszczeniem odłącz panel słoneczny od latarni i wyłącz światło. Do usuwania brudu używaj mokrych, miękkich ściereczek. Nie używaj detergentów chemicznych.
Jeśli produkt musi być przechowywany przez długi czas, naładuj akumulator do pełna, a następnie przełącz produkt w tryb uśpienia. Nie przechowuj produktu z rozładowanym akumulatorem, ponieważ spowoduje to nieodwracalne uszkodzenie akumulatora.
UWAGA! Nie patrz bezpośrednio na wiązkę LED. Zabrania się używania produktu z uszkodzonym dyfuzorem światła, ekranem, osłoną ochronną oraz okablowaniem lub punktami połączeń. Produktu nie można używać w niesprzyjających warunkach, np. wibracje, atmosfera wybuchowa, opary lub opary chemiczne itp. Baterię może wymienić wyłącznie producent lub jego agent serwisowy. Nie próbuj samodzielnie naprawiać ani demontować produktu, ponieważ może to spowodować unieważnienie gwarancji. Produkt jest wyposażony w niewymienne źródło światła LED. Gdy źródło światła osiągnie koniec okresu eksploatacji, należy wymienić cały produkt. Zużyte lub uszkodzone produkty należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.
Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować np. pożar, oparzenia, porażenie prądem, obrażenia ciała i inne szkody materialne i niematerialne. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania tych instrukcji. Producent zastrzega sobie prawo do zmiany instrukcji obsługi i wdrażania aktualizacji technicznych bez wcześniejszego powiadomienia. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można pobrać ze stron www.videx.ua i www.videx.com.pl.

PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT
Przed dostawą do bezpośredniego punktu sprzedaży produkt musi być przechowywany w opakowaniu producenta w temperaturze od -20°C do +40°C, w suchym pomieszczeniu i bez narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Transport może odbywać się drogą lądową, morską, lotniczą w opakowaniu transportowym producenta.

GWARANCJA
Okres gwarancji na produkt jest podany na indywidualnym opakowaniu i rozpoczyna się od daty sprzedaży. W okresie gwarancji wadliwy produkt może zostać wymieniony lub zwrócony z dowodem zakupu i zachowaniem wszystkich komponentów i akcesoriów. Poniższe przypadki nie mają zastosowania do zakresu ograniczonej gwarancji: Niewłaściwe użytkowanie produktu powodujące uszkodzenie komponentów produktu; Nieautoryzowany demontaż lub obecność głębokich uszkodzeń mechanicznych produktu; Uszkodzenie spowodowane siłą wyższą.

CZ - ČESKY
LED solární pouliční osvětlení

Děkujeme za váš nákup! Před použitím si přečtěte tento návod k použití.

ÚČEL A POUŽITÍ PRODUKTU
Tento produkt je určen pro autonomní osvětlení chodníků, parkových cest a místních komunikací.

TECHNICKÉ PARAMETRY [P]
P1. Parametry pouličního osvětlení: P1.1. Jmenovitý světelný tok; P1.2. Korelovaná barevná teplota; P1.3. Index podání barev; P1.4. Úhel paprsku; P1.5. Celkové rozměry;
P2. Parametry baterie: P2.1. Jmenovitá hustota energie; P2.2. Typ baterie; P2.3. Jmenovité napětí; P2.4. Jmenovitá kapacita; P2.5. Zdroj nabíjecích cyklů;
P3. Parametry solárního panelu: P3.1 Celkové rozměry; P3.2. Maximální výkon; P3.3. Maximální napětí; P3.4. Maximální proud; P3.5. napětí naprázdno; P3.6. Zkratový proud; P3.7. Maximální napětí systému; P3.8. Standardní zkušební podmínky;
P4. Délka kabelu; P5. Doba cyklu plného nabití na přímém slunečním světle; P6. Maximální doba chodu v režimu AUTO při plném nabití; P7. Rozsah provozních teplot; P8. Hmotnost produktu; P9. Stmívatelné dálkovým ovladačem; P10. Počet cyklů zapnutí před poruchou; P11. Jmenovitá životnost LED; P12. Světlo funguje bez znatelného blikání; P13. Bez ultrafialového světla; P14. Výrobek neobsahuje rtuť; P15. Minimální vzdálenost od osvětlených předmětů; P16. Doporučená výška instalace; P17. Produkt lze instalovat a používat na běžně hořlavé povrchy; P18. Třída III. Výrobek, ve kterém je ochrana před úrazem elektrickým proudem zajištěna napájením velmi nízkým bezpečným napětím (SELV) bez rizika vytvoření vyššího než bezpečného napětí; P19. Třída ochrany proti prachu a vlhkosti. Výrobek je chráněn před prachem a tryskající vodou; P20. Výrobek je určen pouze pro venkovní použití; P21. Třída ochrany proti mechanickým nárazům; P22. Poškozený difuzor světla, stínítko nebo ochranný kryt musí být okamžitě vyměněny;

OBSAH KRABICE [B]
B1. LED pouliční osvětlení; B2. Solární panel; B3. Montážní hardware; B4. Dálkový ovladač; B5. Primární baterie CR2032; B6. Uživatelská příručka; B7. Obal.

MONTÁŽ [M]
Pouliční LED osvětlení a solární panel jsou nedílnou součástí. Samostatné díly nelze používat samostatně. Pro instalaci a následné použití je jedinou nabízenou možností způsob montáže konzoly. Montážní otvor má maximální průměr 60 mm. Dokončete prosím instalaci podle uvedeného schématu. Je důležité instalovat solární panel kolmo na sluneční paprsky, aby byl vystaven maximální výkon. Při venkovní instalaci lampy se ujistěte, že solární panel není zakrytý, zastíněný nebo zastíněný, aby bylo zaručeno optimální nabíjení baterie. Před prvním použitím je nutné zkontrolovat správnost mechanického upevnění a spojení.

NÁVOD K OBSLUZE [U]
Po dokončení montáže, před prvním použitím, by měla být baterie plně nabitá. Aktivovaný produkt nechte celý den na přímém slunci.
Poznámka: Produkt je ve výchozím nastavení z výroby nastaven do režimu spánku, aby se zabránilo aktivaci během přepravy. Chcete-li produkt aktivovat, vytáhněte ochrannou podložku z dálkového ovladače a stiskněte tlačítko „WAKE UP". Poté stiskněte tlačítko „OFF", abyste zabránili rozsvícení světla, což by mohlo vybít částečně nabitou baterii. Pokud není slunečné počasí, nechte jej několik dní nabíjet, aniž byste zapnuli světlo. Během nabíjení bliká červená kontrolka. Když je baterie plně nabitá, zelená kontrolka svítí nepřetržitě.
Návod na dálkové ovládání:
U1. Zapnutí: Stiskněte jednou pro zapnutí světla;
U2. Vypnutí: Stiskněte jednou pro vypnutí světla. V tomto stavu se světlo v noci automaticky nezapne, ale solární panel bude pokračovat v nabíjení baterie během dne. Dvojitým stisknutím přejdete do režimu spánku. V tomto režimu se světlo automaticky nezapne a solární panel nebude nabíjet baterii;
U3. Plný jas;
U4. poloviční jas;
U5. Zvýšit jas o 10 %;
U6. Snížit jas o 10 %;
U7. Žádná funkce;
U8. Automatický režim: Světlo funguje na 100% výkon po dobu 3 hodin, poté na 70% výkon po další 3 hodiny a nakonec na 30% výkon, dokud se baterie nevybije nebo do východu slunce, podle toho, co nastane dříve;
U9. Probuzení: Stisknutím aktivujete světlo z režimu spánku a umožníte mu normálně fungovat;
U10, U11, U12. Časovač automatického vypnutí: Světlo se automaticky vypne po 3, 5 nebo 8 hodinách, v závislosti na zvoleném nastavení časovače. S funkcí paměti bude denně opakovat zvolený cyklus.

FUNKČNÍ CHARAKTERISTIKY
Světlomet se automaticky zapíná v noci a vypíná během dne během nabíjení. Solární panel přeměňuje sluneční světlo na elektřinu pro dobíjení baterie.

POKYNY PRO ÚDRŽBU A BEZPEČNOST
Pro zajištění optimálního nabíjení a provozu udržujte solární panel a šasi pouličního osvětlení čisté. Před čištěním odpojte solární panel od veřejného osvětlení a vypněte světlo. K odstranění nečistot používejte vlhké měkké hadříky. Nepoužívejte chemické čisticí prostředky.
Pokud je třeba produkt skladovat po dlouhou dobu, plně nabijte baterii a poté produkt přepněte do režimu spánku. Neskladujte výrobek s vybitou baterií, protože by došlo k nevratnému poškození baterie.
POZOR! Nedívejte se přímo do paprsku LED. Je zakázáno používat výrobek s poškozeným difuzorem světla, stíněním, ochranným krytem a kabeláží nebo přípojnými body. Přípravek nelze používat za nepříznivých podmínek, např. vibrace, výbušná atmosféra, výpary nebo chemické výpary atd. Výměnu baterie smí provádět pouze výrobce nebo jeho servisní zástupce. Nepokoušejte se výrobek sami opravovat nebo rozebírat, mohlo by dojít ke ztrátě záruky. Výrobek je vybaven nevyměnitelným LED světelným zdrojem. Když světelný zdroj dosáhne konce své životnosti, je nutné vyměnit celý výrobek. Použité nebo poškozené výrobky zlikvidujte v souladu s platnými předpisy.
Nedodržení těchto pokynů může mít za následek např. požár, popáleniny, úraz elektrickým proudem, fyzické zranění a další materiální i nehmotné škody. Výrobce neručí za škody vzniklé nedodržením těchto pokynů. Výrobce si vyhrazuje právo měnit uživatelskou příručku a zavádět technické aktualizace bez předchozího upozornění. Nejnovější verze uživatelské příručky je k dispozici ke stažení na www.videx.ua a www.videx.com.pl.

SKLADOVÁNÍ A DOPRAVA
Před dodáním na místo přímého prodeje musí být výrobek skladován v obalu výrobce při teplotě od -20°C do +40°C, v suché místnosti a bez přímého slunečního záření. Přepravu lze provést pozemní, námořní, leteckou přepravou v přepravním obalu výrobce.

ZÁRUKA
Záruční doba na výrobek je uvedena na jednotlivém balení a začíná běžet dnem prodeje. Během záruční doby lze vadný výrobek vyměnit nebo vrátit s dokladem o koupi a se zachováním všech součástí a příslušenství. V rámci omezené záruky neplatí následující: Nesprávné použití produktu a poškození komponent produktu; Neoprávněná demontáž nebo přítomnost hlubokého mechanického poškození produktu; Poškození v důsledku vyšší moci.

SK - SLOVENČINA
LED solárne pouličné osvetlenie

Ďakujeme za váš nákup! Pred použitím si prečítajte tento návod na použitie.

ÚČEL A APLIKÁCIA PRODUKTU
Tento produkt je určený na autonómne osvetlenie chodníkov, parkových chodníkov a miestnych komunikácií.

TECHNICKÉ PARAMETRE [P]
P1. Parametre pouličného osvetlenia: P1.1. Menovitý svetelný tok; P1.2. Korelovaná farebná teplota; P1.3. Index podania farieb; P1.4. Uhol lúča; P1.5. Celkové rozmery;
P2. Parametre batérie: P2.1. Menovitá hustota energie; P2.2. Typ batérie; P2.3. Menovité napätie; P2.4. Menovitá kapacita; P2.5. Zdroj nabíjacích cyklov;
P3. Parametre solárneho panelu: P3.1 Celkové rozmery; P3.2. Maximálny výkon; P3.3. Maximálne napätie; P3.4. Maximálny prúd; P3.5. Napätie naprázdno; P3.6. Skratový prúd; P3.7. Maximálne napätie systému; P3.8. Štandardné skúšobné podmienky;
P4. Dĺžka kábla; P5. Doba cyklu úplného nabitia na priamom slnečnom svetle; P6. Maximálna doba chodu v režime AUTO pri plnom nabití; P7. Rozsah prevádzkových teplôt; P8. Hmotnosť produktu; P9. Stmievateľné diaľkovým ovládačom; P10. Počet cyklov zapnutia pred poruchou; P11. Menovitá životnosť LED diód; P12. Svetlo funguje bez akéhokoľvek viditeľného blikania; P13. Bez ultrafialového svetla; P14. Výrobok neobsahuje ortuť; P15. Minimálna vzdialenosť od osvetlených predmetov; P16. Odporúčaná výška inštalácie; P17. Výrobok je možné inštalovať a používať na bežne horľavé povrchy; P18. Trieda III. Výrobok, v ktorom je ochrana pred úrazom elektrickým prúdom zabezpečená napájaním veľmi nízkym bezpečným napätím (SELV) bez rizika vytvorenia vyššieho než bezpečného napätia; P19. Trieda ochrany proti prachu a vlhkosti. Výrobok je chránený pred prachom a prúdom vody; P20. Výrobok je určený len na vonkajšie použitie; P21. Trieda ochrany proti mechanickým nárazom; P22. Poškodený difúzor svetla, clonu alebo ochranný kryt je potrebné ihneď vymeniť;

OBSAH KRABICE [B]
B1. LED pouličné osvetlenie; B2. Solárny panel; B3. Montážny hardvér; B4. Diaľkový ovládač; B5. Primárna batéria CR2032; B6. Používateľská príručka; B7. Balenie.

MONTÁŽ [M]
Pouličné LED osvetlenie a solárny panel sú neoddeliteľnou súčasťou. Samostatné diely nie je možné použiť samostatne. Pri inštalácii a následnom použití je jedinou možnou možnosťou montáž na konzolu. Montážny otvor má maximálny

amelyben az áramütés elleni védelmet nagyon alacsony biztonságos feszültséggel (SELV) biztosítják anélkül, hogy a biztonságosnál magasabb feszültség keletkezésének veszélye fennállna; P19. Por és nedvesség elleni védelem osztálya. A termék védve van a portól és a vízsugártól; P20. A termék kizárólag kültéri használatra készült; P21. Mechanikai hatások elleni védelmi osztály; P22. A sérült fényszórót, képernyőt vagy védőburkolatot azonnal ki kell cserélni;

A DOBOZ TARTALMA [B]
B1. LED utcai lámpa; B2. Napelem; B3. Szerelési hardver; B4. Távirányító; B5. Elsődleges elem CR2032; B6. Felhasználói kézikönyv; B7. Csomagolás.

FELSZERELÉS [M]
A LED-es utcai lámpa és a napelem szerves részét képezik. Különálló alkatrészek nem használhatók önállóan. A telepítéshez és a későbbi használathoz a konzolos rögzítési mód az egyetlen lehetőség. A rögzítőfurat maximális átmérője 60 mm. Kérjük, végezze el a telepítést a megadott diagram szerint. Fontos, hogy a napelem panelt a napsugárzásra merőlegesen szerelje fel a maximális teljesítmény érdekében. Ügyeljen arra, hogy a napelem panel ne legyen letakarva, árnyékolva vagy beárnyékolva, amikor a lámpát a szabadban helyezi el az optimális akkumulátortöltés garantálása érdekében. Az első használat előtt ellenőrizni kell a mechanikus rögzítés és csatlakozás helyességét.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS [U]
A szerelés befejezése után, az első használat előtt az akkumulátort teljesen fel kell tölteni. Hagyja az aktivált terméket közvetlen napfényben egy egész napig.
Megjegyzés: A termék gyárilag alvó üzemmódba van állítva, hogy megakadályozza a szállítás közbeni aktiválódást. A termék aktiválásához húzza ki a védőpárnát a távirányítóból, és nyomja meg a „WAKE UP" gombot. Ezután nyomja meg az „OFF" gombot, hogy megakadályozza a lámpa kigyulladását, ami lemerítheti a részben feltöltött akkumulátort. Ha nem süt az idő, hagyja tölteni néhány napig anélkül, hogy felkapcsolná a lámpát. Töltés közben a piros fény villog. Amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött, a zöld fény folyamatosan világít.
Távirányító kézikönyve:
U1. Bekapcsolás: Nyomja meg egyszer a világítás bekapcsolásához;
U2. Kikapcsolás: Nyomja meg egyszer a világítás kikapcsolásához. Ebben az állapotban a lámpa éjszaka nem kapcsol ki automatikusan, de a napelem napközben folytatja az akkumulátor töltését. Nyomja meg kétszer az alvó üzemmódba lépéshez. Ebben az üzemmódban a lámpa nem kapcsol be automatikusan, és a napelem nem tölti az akkumulátort;
U3. Teljes fényerő;
U4. Fél fényerő;
U5. Növelje a fényerőt 10%-kal;
U6. Csökkentse a fényerőt 10%-kal;
U7. Nincs funkció;
U8. Automatikus mód: A lámpa 3 órán keresztül 100%-os, majd további 3 órán keresztül 70%-os teljesítménnyel működik, végül 30%-os teljesítménnyel az akkumulátor lemerüléséig vagy napkeltéig, attól függően, hogy melyik következik be előbb;
U9. Ébresztés: Nyomja meg a világítás aktiválásához alvó üzemmódból, és lehetővé teszi a normál működést;
U10, U11, U12. Automatikus kikapcsolás időzítő: A lámpa 3, 5 vagy 8 óra elteltével automatikusan kikapcsol, az időzítő kiválasztott beállításától függően. A memória funkcióval naponta megismétli a kiválasztott ciklust.

FUNKCIONÁLIS JELLEMZŐK
A reflektor éjszaka automatikusan bekapcsol, nappal pedig töltés közben kikapcsol. A napelem a napfényt elektromos árammá alakítja az akkumulátor feltöltéséhez.

KARBANTARTÁSI ÉS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK
Az optimális töltés és működés érdekében tartsa tisztán a napelem panelt és az utcai lámpa házát. Tisztítás előtt válassza le a napelem panelt az utcai lámpáról, és kapcsolja le a lámpát. Használjon nedves puha rongyot a szennyeződés eltávolításához. Ne használjon vegyi tisztítószereket.
Ha a terméket hosszabb ideig kell tárolni, kérjük, töltse fel teljesen az akkumulátort, majd kapcsolja a terméket alvó üzemmódba. Ne tárolja a terméket lemerült akkumulátorral, mert az visszafordíthatatlan károsodást okoz az akkumulátorban.
FIGYELEM! Ne nézzen közvetlenül a LED-sugárba. Tilos a terméket használni sérült fényszóróval, képernyővel, védőburkolattal, valamint a kábelezési vagy csatlakozási pontokkal. A termék nem használható kedvezőtlen körülmények között, pl. vibráció, robbanásveszélyes légkör, füst vagy vegyi füst stb. Az akkumulátort csak a gyártó vagy annak szervizképviselője cserélheti ki. Ne kísérelje meg saját maga megjavítani vagy szétszerelni a terméket, mert ez a garancia elvesztését vonhatja maga után. A termék nem cserélhető LED fényforrással van felszerelve. Amikor a fényforrás eléri élettartamának végét, a teljes terméket ki kell cserélni. A használt vagy sérült termékeket a vonatkozó előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
Ezen utasítások be nem tartása például tüzet, égési sérüléseket, áramütést, testi sérülést és egyéb anyagi és nem anyagi károkat okozhat. A gyártó nem vállal felelősséget a jelen utasítások be nem tartásából eredő károkért. A gyártó fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül megváltoztassa a használati útmutatót és végrehajtsa a műszaki frissítéseket. A felhasználói kézikönyv legújabb verziója letölthető a www.videx.ua és a www.videx.com.pl webhelyekről.

TÁROLÁS ÉS SZÁLLÍTÁS
A terméket a közvetlen értékesítési helyre szállítás előtt a gyártó csomagolásában -20°C és +40°C közötti hőmérsékleten, száraz helyen, közvetlen napfénytől mentes helyen kell tárolni. A szállítás történhet szárazföldi, tengeri, légi szállítással a gyártó szállítócsomagolásában.

GARANCIA
A termékre vonatkozó jótállási idő az egyedi csomagoláson van feltüntetve, és az eladás napjától kezdődik. A jótállási idő alatt a hibás termék a vásárlást igazoló okirattal kicserélhető vagy visszaküldhető, valamint minden alkatrész és tartozék megőrizhető. A korlátozott garancia hatálya alá a következők nem vonatkoznak: A termék helytelen használata és a termék alkatrészeinek károsodása; Jogosulatlan szétszerelés vagy a termék mély mechanikai sérülése; Vis maior miatti kár.

RO – ROMÂNĂ
Luminar stradal solar cu LED

Vă mulțumim pentru achiziție! Vă rugăm să citiți acest manual de utilizare înainte de utilizare.

SCOPUL ȘI APLICAȚIA PRODUSULUI
Acest produs este proiectat pentru iluminarea autonomă a trotuarelor, căilor din parc și drumurilor locale.

PARAMETRI TEHNICI [P]
P1. Parametri iluminare stradală: P1.1. Flux luminos nominal; P1.2. Temperatura de culoare corelată; P1.3. Indicele de redare a culorii; P1.4. Unghiul fasciculului; P1.5. Dimensiuni totale;
P2. Parametri baterie: P2.1. Densitatea de energie nominală; P2.2. Tip baterie; P2.3. Tensiune nominală; P2.4. Capacitate nominală; P2.5. Resursa ciclurilor de încărcare;
P3. Parametri panou solar: P3.1 Dimensiuni de gabarit; P3.2. Putere maxima; P3.3. Tensiune maxima; P3.4. Curent maxim; P3.5. Tensiune fără sarcină; P3.6. Curent de scurtcircuit; P3.7. Tensiunea maximă a sistemului; P3.8. Condiții standard de testare;
P4. Lungimea cablului; P5. Timp de încărcare completă sub lumina directă a soarelui; P6. Durata maximă de funcționare în modul AUTO, la o încărcare completă; P7. Interval de temperatură de funcționare; P8. Greutatea produsului; P9. Reglabil cu telecomandă; P10. Numărul de cicluri de pornire înainte de defecțiune; P11. Durata de viață nominală a LED-urilor; P12. Lumina funcționează fără nicio pâlpâire vizibilă; P13. Lumină fără ultraviolete; P14. Produsul nu conține mercur; P15. Distanța minimă față de obiectele iluminate; P16. Înălțimea de instalare recomandată; P17. Produsul poate fi instalat și utilizat pe suprafețe normal inflamabile; P18. Clasa III. Un produs în care protecția împotriva șocurilor electrice este asigurată prin alimentarea acestuia cu o tensiune de siguranță foarte scăzută (SELV) fără riscul de a crea o tensiune mai mare decât cea de siguranță; P19. Clasa de protecție impotriva prafului si umezelii. Produsul este protejat de praf și jeturi de apă; P20. Produsul este destinat numai utilizării în aer liber; P21. Clasa de protecție impotriva impacturilor mecanice; P22. Un difuzor de lumină, un ecran sau un capac de protecție deteriorat trebuie înlocuit imediat;

CONȚINUTUL CUTIEI [B]
B1. Luminar stradal LED; B2. panou solar; B3. Feronerie de montare; B4. Telecomanda; B5. Baterie primară CR2032; B6. Manual de utilizare; B7. Ambalare.

MONTARE [M]
Lamparul LED și panoul solar sunt părți integrante. Piesele separate nu pot fi utilizate independent. Pentru instalare și utilizare ulterioară, metoda de montare a consolei este singura opțiune oferită. Orificiul de montare are un diametru maxim de 60 mm. Vă rugăm să finalizați instalarea conform diagramei prezentate. Este important să instalați panoul solar perpendicular pe razele solare pentru a expune performanța maximă. Asigurați-vă că panoul solar nu este acoperit, umbrit sau umbrit atunci când instalați lampa în aer liber pentru a garanta încărcarea optimă a bateriei. Înainte de prima utilizare, este necesar să se verifice corectitudinea prinderii și conexiunii mecanice.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE [U]
După ce montarea este completă, înainte de prima utilizare, bateria trebuie să fie complet încărcată. Lăsați produsul activat în lumina directă a soarelui o zi întreagă.
Notă: Produsul este setat implicit din fabrică în modul de repaus pentru a preveni activarea în timpul transportului. Pentru a activa produsul, scoateți placa de protecție de pe telecomandă și apăsați butonul „TREZIȚIE". Apoi, apăsați butonul „OFF" pentru a preveni aprinderea luminii, ceea ce poate consuma o baterie parțial încărcată. Dacă vremea nu este însorită, lăsați-l să se încarce câteva zile fără a aprinde lumina. Lumina roșie clipește în timpul încărcării. Când bateria este complet încărcată, ledul verde rămâne aprins continuu.
Manual telecomanda:
U1. Pornire: Apăsați o dată pentru a aprinde lumina;
U2. Oprire: Apăsați o dată pentru a stinge lumina. În această stare, lumina nu se va aprinde automat noaptea, dar panoul solar va continua să încarce bateria în timpul zilei. Apăsați de două ori pentru a intra în modul de repaus. În acest mod, lumina nu se va aprinde automat, iar panoul solar nu va încărca bateria;
U3. Luminozitate deplină;
U4. Luminozitate pe jumătate;
U5. Creșteți luminozitatea cu 10%;
U6. Reduceți luminozitatea cu 10%;
U7. Fără funcție;
U8. Modul automat: Lumina funcționează la 100% putere timp de 3 ore, apoi la 70% putere pentru încă 3 ore și, în final, la 30% putere până când bateria este descărcată sau până la răsăritul soarelui, oricare survine primul;
U9. Trezire: Apăsați pentru a activa lumina din modul de repaus și pentru a-i permite să funcționeze normal;
U10, U11, U12. Temporizator de oprire automată: Lumina se va stinge automat după 3, 5 sau 8 ore, în funcție de setarea temporizatorului selectată. Cu o funcție de memorie, va repeta zilnic ciclul ales.

CARACTERISTICI FUNCȚIONALE
Proiectorul se aprinde automat noaptea și se stinge ziua în timpul încărcării. Panoul solar transformă lumina solară în energie electrică pentru a reîncărca bateria.

INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE ȘI SIGURANȚĂ
Pentru a asigura o încărcare și o funcționare optime, păstrați curate panoul solar și șasiul iluminatului stradal. Înainte de curățare, deconectați panoul solar de la lumina stradală și stingeți lumina. Utilizați cârpe moi umede pentru a îndepărta murdăria. Nu utilizați detergenți chimici.
Dacă produsul trebuie păstrat pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm să încărcați complet bateria, apoi comutați produsul în modul de repaus. Nu depozitați produsul cu acumulatorul descărcat, deoarece acesta va cauza deteriorarea ireversibilă a bateriei.
ATENȚIE! Nu vă uitați direct la fasciculul LED. Este interzisă utilizarea produsului cu difuzorul de lumină, ecranul, capacul de protecție și punctele de cablare sau de conectare deteriorate. Produsul nu poate fi utilizat în condiții nefavorabile, de ex. vibrații, atmosferă explozivă, fum sau vapori chimici etc. Bateria poate fi înlocuită numai de producător sau de agentul său de service. Nu încercați să reparați sau să dezasamblați singur produsul, deoarece acest lucru poate anula garanția. Produsul este echipat cu o sursă de lumină LED neînlocuită. Când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei de viață, întregul produs trebuie înlocuit. Aruncați produsele uzate sau deteriorate în conformitate cu reglementările aplicabile.
Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce, de exemplu, la incendiu, arsuri, șocuri electrice, vătămări fizice și alte daune materiale și nemateriale. Producătorul nu va fi responsabil pentru nicio daune rezultate din nerespectarea acestor instrucțiuni. Producătorul își rezervă dreptul de a modifica manualul de utilizare și de a implementa actualizări tehnice fără notificare prealabilă. Cea mai recentă versiune a manualului de utilizare este disponibilă pentru descărcare la www.videx.ua și www.videx.com.pl.

DEPOZITARE SI TRANSPORT
Înainte de livrare la punctul direct de vânzare, produsul trebuie depozitat în ambalajul producătorului la o temperatură de la -20°C până la +40°C, într-o cameră uscată și fără expunere la lumina directă a soarelui. Transportul se poate efectua pe cale terestru, maritim, aerian in ambalajul de transport al producatorului.

GARANȚIE
Perioada de garanție pentru produs este indicată pe ambalajul individual și începe de la data vânzării. În perioada de garanție, un produs defect poate fi schimbat sau returnat cu dovada achiziției și toate componentele și accesoriile păstrate. Următoarele nu se aplică în domeniul garanției limitate: Folosiți greșit produsul și cauzați deteriorarea componentelor produsului; Dezasamblarea neautorizată sau prezența deteriorării mecanice profunde a produsului; Prejudiciu cauzat de forță majoră.

BG – БЪЛГАРСКИ
LED соларна улична лампа

Благодарим ви за покупката! Моля, прочетете това ръководство за потребителя преди употреба.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ И ПРИЛОЖЕНИЕ НА ПРОДУКТА
Този продукт е предназначен за автономно осветяване на тротоари, паркови алеи и локални пътища.

ТЕХНИЧЕСКИ ПАРАМЕТРИ [P]
P1. Параметри на уличното осветление: P1.1. Номинален светлинен поток; P1.2. Корелирана цветна температура; P1.3. Индекс на цветопредаване; P1.4. Ъгъл на лъча; P1.5. Габаритни размери;
P2. Параметри на батерията: P2.1. Номинална енергийна плътност; P2.2. Тип батерия; P2.3. Номинално напрежение; P2.4. Номинален капацитет; P2.5. Ресурс на цикли на зареждане;
P3. Параметри на соларния панел: P3.1 Габаритни размери; P3.2. Максимална мощност; P3.3. Максимално напрежение; P3.4. Максимален ток; P3.5. Напрежение на празен ход; P3.6. Ток на късо съединение; P3.7. Максимално системно напрежение; P3.8. Стандартни условия на изпитване;
P4. Дължина на кабела; P5. Време за пълен цикъл на зареждане при пряка слънчева светлина; P6. Максималното време на работа в режим AUTO, при пълно зареждане; P7. Работен температурен диапазон; P8. Тегло на продукта; P9. Димиране от дистанционното управление; P10. Брой цикли на включване преди отказ; P11. Номинален живот на светодиодите; P12. Светлината работи без забележимо трептене; P13. Без ултравиолетова светлина; P14. Продуктът не съдържа живак; P15. Минимално разстояние от осветените обекти; P16. Препоръчителна височина за монтаж; P17. Продуктът може да се монтира и използва върху нормално запалими повърхности; P18. Клас III. Продукт, в който се осигурява защита срещу токов удар чрез захранване с много ниско безопасно напрежение (SELV) без риск от създаване на по-високо от безопасното напрежение; P19. Клас на защита от прах и влага. Продуктът е защитен от прах и водни струи; P20. Продуктът е предназначен само за употреба на открито; P21. Клас на защита срещу механични въздействия; P22. Повреден светлинен дифузьор, екран или защитно покритие трябва да се сменят незабавно;

СЪДЪРЖАНИЕТО НА КУТИЯТА [B]
B1. LED улично осветление; B2. Соларен панел; B3. Монтажен хардуер; B4. Дистанционно управление; B5. Първична батерия CR2032; B6. Ръководство за употреба; B7. Опаковка.

МОНТАЖ [M]
LED уличното осветление и соларният панел са неразделни части. Отделните части не могат да се използват самостоятелно. За монтаж и последваща употреба, методът за монтаж на конзолата е единствената предоставена опция. Монтажният отвор е с максимален диаметър 60 mm. Моля, завършете инсталацията според дадената схема. Важно е слънчевият панел да се монтира перпендикулярно на слънчевите лъчи, за да се изложи максимална ефективност. Уверете се, че слънчевият панел не е покрит, засенчен или засенчен, когато инсталирате лампата на открито, за да гарантирате оптимално зареждане на батерията. Преди първата употреба е необходимо да се провери изправността на механичното закрепване и свързване.

ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ [U]
След приключване на монтажа, преди първата употреба, батерията трябва да се зареди напълно. Оставете активирания продукт на пряка слънчева светлина за цял ден.
Забележка: Продуктът е фабрично настроен в режим на заспиване, за да се предотврати активиране по време на транспортиране. За да активирате продукта, издърпайте предпазната подложка от дистанционното управление и натиснете бутона "WAKE UP". След това натиснете бутона „ИЗКЛЮЧВАНЕ", за да предотвратите включването на светлината, което може да изтощи частично заредена батерия. Ако времето не е слънчево, оставете го да се зарежда няколко дни, без да включвате светлината. Червената светлина мига по време на зареждане. Когато батерията е напълно заредена, зелената светлина остава да свети непрекъснато.
Ръководство за дистанционно управление:
U1. Включване: Натиснете веднъж, за да включите светлината;
U2. Изключване: Натиснете веднъж, за да изключите светлината. В това състояние светлината няма да се включва автоматично през нощта, но соларният панел ще продължи да зарежда батерията през деня. Натиснете два пъти, за да влезете в режим на заспиване. В този режим светлината няма да се включва автоматично и слънчевият панел няма да зарежда батерията;
U3. Пълна яркост;
U4. Половин яркост;
U5. Увеличете яркостта с 10%;
U6. Намалете яркостта с 10%;
U7. Няма функция;
U8. Автоматичен режим: Светлината работи на 100% мощност за 3 часа, след това на 70% мощност за още 3 часа и накрая на 30% мощност, докато батерията се изтощи или до изгрев слънце, което от двете настъпи първо;
U9. Събуждане: Натиснете, за да активирате светлината от режим на заспиване и да я оставите да работи нормално;
U10, U11, U12. Таймер за автоматично изключване: Светлината ще се изключи автоматично след 3, 5 или 8 часа, в зависимост от избраната настройка на таймера. С функция за памет, той ще повтаря избрания цикъл всеки ден.

ФУНКЦИОНАЛНИ ХАРАКТЕРИСТИКИ
Прожекторът се включва автоматично през нощта и се изключва през деня, докато се зарежда. Соларният панел преобразува слънчевата светлина в електричество за презареждане на батерията.

ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА И БЕЗОПАСНОСТ
За да осигурите оптимално зареждане и работа, поддържайте соларния панел и шасито на уличното осветление чисти. Преди почистване изключете слънчевия панел от уличното осветление и изключете осветлението. Използвайте мокри меки кърпи, за да отстраните мръсотията. Не използвайте химически препарати.
Ако продуктът трябва да се съхранява за дълго време, моля, заредете напълно батерията, след което превключете продукта в режим на заспиване. Не съхранявайте продукта с изтощена батерия, тъй като това ще причини необратима повреда на батерията.
ВНИМАНИЕ! Не гледайте директно към LED лъча. Забранено е използването на продукта с повреден светлоразсейвател, екран, защитно покритие и точки на окабеляване или свързване. Продуктът не може да се използва при неблагоприятни условия, напр. вибрации, експлозивна атмосфера, изпарения или химически изпарения и др. Батерията може да се сменя само от производителя или негов сервизен агент. Не се опитвайте сами да ремонтирате или разглобявате продукта, тъй като това може да анулира гаранцията. Продуктът е оборудван с несменяем LED източник на светлина. Когато светлинният източник достигне края на експлоатационния си живот, целият продукт трябва да се смени. Изхвърлете използваните или повредени продукти в съответствие с приложимите разпоредби.
Неспазването на тези инструкции може да доведе до, например, пожар, изгаряния, токов удар, физическо нараняване и други материални и нематериални щети. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от неспазване на тези инструкции. Производителят си запазва правото да променя ръководството за потребителя и да въвежда технически актуализации без предизвестие. Най-новата версия на ръководството за потребителя е достъпна за изтегляне на www.videx.ua и www.videx.com.pl.

СЪХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТ
Преди доставка до директния пункт за продажба продуктът трябва да се съхранява в опаковката на производителя при температура от -20°C до +40°C, в сухо помещение и без излагане на пряка слънчева светлина. Транспортирането може да се извършва по суша, море, въздух в транспортна опаковка на производителя.

ГАРАНЦИЯ
Гаранционният срок на продукта е посочен върху индивидуалната опаковка и започва да тече от датата на продажба. По време на гаранционния период дефектен продукт може да бъде заменен или върнат с доказателство за покупка и всички компоненти и аксесоари са запазени. Следното не важи за обхвата на ограничената гаранция: злоупотреба с продукта и причиняване на повреда на компонентите на продукта; Неразрешено разглобяване или наличие на дълбоки механични повреди на продукта; Щети поради непреодолима сила.

GR – ΕΛΛΗΝΙΚΆ
Ηλιακό φως δρόμου LED

Σας ευχαριστούμε για την αγορά σας! Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης πριν από τη χρήση.

ΣΚΟΠΟΣ ΚΑΙ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ
Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί για αυτόνομο φωτισμό πεζοδρομίων, μονοπατιών πάρκου και τοπικών δρόμων.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ [P]
P1. Παράμετροι οδικού φωτός: P1.1. Ονομαστική φωτεινή ροή. P1.2. Συσχετισμένη θερμοκρασία χρώματος. P1.3. Δείκτης απόδοσης χρωμάτων. P1.4. Γωνία δέσμης; P1.5. Συνολικές διαστάσεις;
P2. Παράμετροι μπαταρίας: P2.1. Ονομαστική ενεργειακή πυκνότητα; P2.2. Τύπος μπαταρίας; P2.3. Ονομαστική τάση; P2.4. Ονομαστική χωρητικότητα; P2.5. Πόροι κύκλων φόρτισης.
P3. Παράμετροι ηλιακού πάνελ: P3.1 Συνολικές διαστάσεις. P3.2. Μέγιστη ισχύς; P3.3. Μέγιστη τάση; P3.4. Μέγιστο ρεύμα; P3.5. Τάση χωρίς φορτίο. P3.6. Ρεύμα βραχυκυκλώματος; P3.7. Μέγιστη τάση συστήματος; P3.8. Τυπικές συνθήκες δοκιμής.
P4. Μήκος καλωδίου; P5. Χρόνος πλήρους κύκλου φόρτισης κάτω από το άμεσο ηλιακό φως. P6. Ο μέγιστος χρόνος λειτουργίας σε λειτουργία AUTO, με πλήρη φόρτιση. P7. Εύρος θερμοκρασίας λειτουργίας; P8. Βάρος προϊόντος; P9. Ρυθμίζεται από το τηλεχειριστήριο. P10. Αριθμός κύκλων ενεργοποίησης πριν από την αστοχία. P11. Ονομαστική διάρκεια ζωής των LED. P12. Το φως λειτουργεί χωρίς κανένα αξιοσημείωτο τρεμόπαιγμα. Σ13. Ελεύθερο υπεριώδες φως. Σ14. Το προϊόν δεν περιέχει υδράργυρο. P15. Ελάχιστη απόσταση από τα φωτιζόμενα αντικείμενα. P16. Συνιστώμενο ύψος εγκατάστασης. P17. Το προϊόν μπορεί να εγκατασταθεί και να χρησιμοποιηθεί σε συνήθως εύφλεκτες επιφάνειες. Σ18. Τάξη III. Ένα προϊόν στο οποίο παρέχεται προστασία από ηλεκτροπληξία τροφοδοτώντας το με πολύ χαμηλή ασφαλή τάση (SELV) χωρίς κίνδυνο δημιουργίας τάσης υψηλότερη από την ασφαλή. Σ19. Κατηγορία προστασίας από σκόνη και υγρασία. Το προϊόν προστατεύεται από σκόνη και πίδακες νερού. P20. Το προϊόν προορίζεται μόνο για εξωτερική χρήση. P21. Κατηγορία προστασίας από μηχανικές κρούσεις. P22. Ένας κατεστραμμένος διαχύτης φωτός, οθόνη ή προστατευτικό κάλυμμα πρέπει να αντικατασταθεί αμέσως.

ΤΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΚΟΥΤΙΟΥ [B]
B1. Φωτισμός δρόμου LED; B2. Ηλιακό πάνελ; B3. Εξοπλισμός τοποθέτησης; B4. Τηλεχειριστήριο? B5. Πρωτεύουσα μπαταρία CR2032; B6. Εγχειρίδιο χρήστη? B7. Συσκευασία.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ [M]
Το φως του δρόμου LED και το ηλιακό πάνελ είναι αναπόσπαστα μέρη. Τα χωριστά μέρη δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν ανεξάρτητα. Για εγκατάσταση και επακόλουθη χρήση, η μέθοδος τοποθέτησης της κονσόλας είναι η μοναδική επιλογή που παρέχεται. Η οπή στερέωσης έχει μέγιστη διάμετρο 60 mm. Παρακαλούμε ολοκληρώστε την εγκατάσταση σύμφωνα με το σχήμα που δίνεται. Είναι σημαντικό να εγκαταστήσετε το ηλιακό πάνελ κάθετα στις ακτίνες του ήλιου για να εκθέσετε τη μέγιστη απόδοση. Βεβαιωθείτε ότι το ηλιακό πάνελ δεν είναι καλυμμένο, σκιασμένο ή σκιασμένο κατά την εγκατάσταση της λάμπας σε εξωτερικό χώρο για να εγγυηθείτε τη βέλτιστη φόρτιση της μπαταρίας. Πριν από την πρώτη χρήση, είναι απαραίτητο να ελέγξετε την ορθότητα της μηχανικής στερέωσης και σύνδεσης.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ [U]
Μετά την ολοκλήρωση της τοποθέτησης, πριν από την πρώτη χρήση, η μπαταρία θα πρέπει να είναι πλήρως φορτισμένη. Αφήστε το ενεργοποιημένο προϊόν στο άμεσο ηλιακό φως για μια ολόκληρη μέρα.
Σημείωση: Το προϊόν έχει ρυθμιστεί σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας από το εργοστάσιο από προεπιλογή για να αποτρέψει την ενεργοποίηση κατά τη μεταφορά. Για να ενεργοποιήσετε το προϊόν, τραβήξτε το προστατευτικό μαξιλαράκι από το τηλεχειριστήριο και πατήστε το κουμπί «WAKE UP». Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ» για να μην ανάψει το φως, το οποίο μπορεί να αδειάσει μια μερικώς φορτισμένη μπαταρία. Εάν ο καιρός δεν είναι ηλιόλουστος, αφήστε το να φορτιστεί για αρκετές ημέρες χωρίς να ανάψετε το φως. Το κόκκινο φως αναβοσβήνει κατά τη φόρτιση. Όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη, η πράσινη λυχνία παραμένει συνεχώς αναμμένη.
Εγχειρίδιο τηλεχειριστηρίου:
U1. Ενεργοποίηση: Πατήστε μία φορά για να ανάψετε το φως.
U2. Απενεργοποίηση: Πατήστε μία φορά για να σβήσετε το φως. Σε αυτήν την κατάσταση, το φως δεν θα ανάψει αυτόματα τη νύχτα, αλλά το ηλιακό πάνελ θα συνεχίσει να φορτίζει την μπαταρία κατά τη διάρκεια της ημέρας. Πατήστε δύο φορές για να μπείτε σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας. Σε αυτή τη λειτουργία, το φως δεν θα ανάψει αυτόματα και το ηλιακό πάνελ δεν θα φορτίσει την μπαταρία.
U3. Πλήρης φωτεινότητα.
U4. Μισή φωτεινότητα?
U5. Αύξηση φωτεινότητας κατά 10%.
U6. Μειώστε τη φωτεινότητα κατά 10%.
U7. Καμία λειτουργία.
U8. Αυτόματη λειτουργία: Η λυχνία λειτουργεί με ισχύ 100% για 3 ώρες, στη συνέχεια με ισχύ 70% για άλλες 3 ώρες και τέλος σε ισχύ 30% έως ότου αδειάσει η μπαταρία ή μέχρι την ανατολή του ηλίου, όποιο συμβεί πρώτο.
U9. Wake up: Πατήστε για να ενεργοποιήσετε το φως από την κατάσταση αναστολής λειτουργίας και να το αφήσετε να λειτουργεί κανονικά.
U10, U11, U12. Χρονοδιακόπτης αυτόματης απενεργοποίησης: Το φως θα σβήσει αυτόματα μετά από 3, 5 ή 8 ώρες, ανάλογα με την επιλεγμένη ρύθμιση του χρονοδιακόπτη. Με μια λειτουργία μνήμης, θα επαναλαμβάνει τον επιλεγμένο κύκλο καθημερινά.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ
Ο προβολέας ανάβει αυτόματα τη νύχτα και σβήνει κατά τη διάρκεια της ημέρας κατά τη φόρτιση. Το ηλιακό πάνελ μετατρέπει το ηλιακό φως σε ηλεκτρική ενέργεια για να επαναφορτίσει την μπαταρία.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
Για να διασφαλίσετε τη βέλτιστη φόρτιση και λειτουργία, διατηρήστε καθαρά το ηλιακό πάνελ και το πλαίσιο του φαναριού. Πριν τον καθαρισμό, αποσυνδέστε το ηλιακό πάνελ από το φως του δρόμου και σβήστε το φως. Χρησιμοποιήστε βρεγμένα μαλακά πανιά για να αφαιρέσετε τη βρωμιά. Μην χρησιμοποιείτε χημικά απορρυπαντικά.
Εάν το προϊόν χρειάζεται να αποθηκευτεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, φορτίστε πλήρως την μπαταρία και, στη συνέχεια, αλλάξτε το προϊόν σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας. Μην αποθηκεύετε το προϊόν με αποφορτισμένη μπαταρία, καθώς θα προκαλέσει μη αναστρέψιμη βλάβη στην μπαταρία.
ΠΡΟΣΟΧΗ! Μην κοιτάτε απευθείας τη δέσμη LED. Απαγορεύεται η χρήση του προϊόντος με κατεστραμμένο διαχύτη φωτός, οθόνη, προστατευτικό κάλυμμα και σημεία καλωδίωσης ή σύνδεσης. Το προϊόν δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε αντίξοες συνθήκες, π.χ. κραδασμούς, εκρηκτική ατμόσφαιρα, αναθυμιάσεις ή χημικές αναθυμιάσεις, κ.λπ. Η μπαταρία επιτρέπεται να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις του. Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε ή να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν μόνοι σας, καθώς αυτό μπορεί να ακυρώσει την εγγύηση. Το προϊόν είναι εξοπλισμένο με μη αντικαταστάσιμη πηγή φωτός LED. Όταν η πηγή φωτός φτάσει στο τέλος της διάρκειας ζωής της, ολόκληρο το προϊόν πρέπει να αντικατασταθεί. Απορρίψτε τα χρησιμοποιημένα ή κατεστραμμένα προϊόντα σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς.
Η μη τήρηση αυτών των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει, π.χ. πυρκαγιά, εγκαύματα, ηλεκτροπληξία, σωματικό τραυματισμό και άλλες υλικές και μη υλικές ζημιές. Ο παραγωγός δεν φέρει καμία ευθύνη για οποιαδήποτε ζημία προκύψει από τη μη τήρηση αυτών των οδηγιών. Ο παραγωγός διατηρεί το δικαίωμα να αλλάξει το εγχειρίδιο χρήσης και να εφαρμόσει τεχνικές ενημερώσεις χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Η πιο πρόσφατη έκδοση του εγχειριδίου χρήσης είναι διαθέσιμη για λήψη στις www.videx.ua και www.videx.com.pl.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑ
Πριν από την παράδοση στο άμεσο σημείο πώλησης, το προϊόν πρέπει να φυλάσσεται στη συσκευασία του κατασκευαστή σε θερμοκρασία από -20°C έως +40°C, σε ξηρό χώρο και χωρίς έκθεση στο άμεσο ηλιακό φως. Η μεταφορά μπορεί να πραγματοποιηθεί με χερσαία, θαλάσσια, αεροπορική μεταφορά στη συσκευασία μεταφοράς του κατασκευαστή.

ΕΓΓΥΗΣΗ
Η περίοδος εγγύησης για το προϊόν αναγράφεται στην ατομική συσκευασία και ξεκινά από την ημερομηνία πώλησης. Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, ένα ελαττωματικό προϊόν μπορεί να αντικατασταθεί ή να επιστραφεί με την απόδειξη αγοράς και όλα τα εξαρτήματα και τα αξεσουάρ να διατηρηθούν. Τα ακόλουθα δεν ισχύουν για το πεδίο εφαρμογής της περιορισμένης εγγύησης: Κακή χρήση του προϊόντος και πρόκληση ζημιάς στα εξαρτήματα του προϊόντος. Μη εξουσιοδοτημένη αποσυναρμολόγηση ή παρουσία βαθιάς μηχανικής βλάβης στο προϊόν. Βλάβη λόγω ανωτέρας βίας.

LT – LIETUVIŲ
LED saulės gatvių šviestuvas

Dėkojame už pirkinį! Prieš naudodami perskaitykite šį vartotojo vadovą.

GAMINIO TIKSLAS IR TAIKYMAS
Šis gaminys skirtas autonominiam šaligatvių, parkų takų ir vietinių kelių apšvietimui.

TECHNINIAI PARAMETRAI [P]
P1. Gatvių apšvietimo parametrai: P1.1. Vardinis šviesos srautas; P1.2. Koreliuota spalvų temperatūra; P1.3. Spalvų perteikimo indeksas; P1.4. Spindulio kampas; P1.5. Bendri matmenys;
P2. Akumuliatoriaus parametrai: P2.1. Vardinis energijos tankis; P2.2. Baterijos tipas; P2.3. Nominali įtampa; P2.4. Nominali talpa; P2.5. Įkrovimo ciklų šaltinis;
P3. Saulės baterijos parametrai: P3.1 Bendrieji matmenys; P3.2. Didžiausia galia; P3.3. Maksimali įtampa; P3.4. Maksimali srovė; P3.5. tuščiosios eigos įtampa; P3.6. Trumpojo jungimo srovė; P3.7. Maksimali sistemos įtampa; P3.8. Standartinės bandymo sąlygos;
P4. Kabelio ilgis; P5. Viso įkrovimo ciklo laikas esant tiesioginiams saulės spinduliams; P6. Maksimalus veikimo laikas AUTO režimu, visiškai įkrautas; P7. Darbinės temperatūros diapazonas; P8. Produkto svoris; P9. Pritemdomas nuotolinio valdymo pulteliu; P10. Įjungimo ciklų skaičius prieš gedimą; P11. Vardinis šviesos diodų tarnavimo laikas; P12. Šviesa veikia be jokio pastebimo mirgėjimo; P13. Ultravioletinė šviesa; P14. Produkto sudėtyje nėra gyvsidabrio; P15. Minimalus atstumas nuo apšviečiamų objektų; P16. Rekomenduojamas montavimo aukštis; P17. Gaminį galima montuoti ir naudoti ant paprastai degių paviršių; P18. III klasė. Gaminys, kuriame apsauga nuo elektros smūgio užtikrinama tiekiant jį labai žema saugia įtampa (SELV), nerizikuojant sukurti aukštesnę nei saugi įtampą; P19. Apsaugos nuo dulkių ir drėgmės klasė. Gaminys apsaugotas nuo dulkių ir vandens čiurkšlių; P20. Gaminys skirtas naudoti tik lauke; P21. Apsaugos nuo mechaninių poveikių klasė; P22. Pažeistą šviesos difuzorių, ekraną ar apsauginį dangtelį reikia nedelsiant pakeisti;

DĖŽELĖS TURINYS [B]
B1. LED gatvių apšvietimas; B2. Saulės baterija; B3. Montavimo įranga; B4. Nuotolinio valdymo pultelis; B5. Pirminė baterija CR2032; B6. Vartotojo vadovas; B7. Pakuotė.

MONTAVIMAS [M]
LED gatvės apšvietimas ir saulės baterija yra neatskiriamos dalys. Atskiros dalys negali būti naudojamos atskirai. Montuojant ir vėliau naudojant konsolės tvirtinimo būdas yra vienintelė galimybė. Didžiausias montavimo angos skersmuo yra 60 mm. Užbaikite montavimą pagal pateiktą schemą. Svarbu saulės kolektorių montuoti statmenai saulės spinduliams, kad būtų pasiektas maksimalus našumas. Įrengdami lempą lauke, įsitikinkite, kad saulės kolektorius nėra uždengtas, užtamsintas arba užtemdytas, kad būtų užtikrintas optimalus akumuliatoriaus įkrovimas. Prieš pirmą kartą naudojant, būtina patikrinti mechaninio tvirtinimo ir sujungimo teisingumą.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS [U]
Užbaigus montavimą, prieš pirmą kartą naudojant, akumuliatorius turi būti visiškai įkrautas. Palikite aktyvintą produktą tiesioginiuose saulės spinduliuose visą dieną.
Pastaba: Gaminys pagal numatytuosius nustatymus nustatytas į miego režimą, kad būtų išvengta aktyvinimo transportavimo metu. Norėdami suaktyvinti gaminį, ištraukite apsauginę trinkelę iš nuotolinio valdymo pulto ir paspauskite mygtuką „WAKE UP". Tada paspauskite mygtuką „OFF", kad lemputė neįsijungtų, nes tai gali išeikvoti iš dalies įkrautą bateriją. Jei oras nėra saulėtas, leiskite jam krauti kelias dienas neįjungdami šviesos. Įkrovimo metu mirksi raudona lemputė. Kai baterija visiškai įkrauta, žalia lemputė dega nuolat.
Nuotolinio valdymo vadovas:
U1. Įjungimas: paspauskite vieną kartą, kad įjungtumėte šviesą;
U2. Išjungimas: Paspauskite vieną kartą, kad išjungtumėte šviesą. Esant tokiai būsenai, šviesa automatiškai neįsijungs naktį, tačiau saulės baterija toliau kraus bateriją dieną. Dukart paspauskite, kad įjungtumėte miego režimą. Šiuo režimu šviesa neįsijungs automatiškai, o saulės baterija neįkraus akumuliatoriaus;
U3. Visas ryškumas;
U4. Pusinis ryškumas;
U5. Padidinti ryškumą 10%;
U6. Sumažinti ryškumą 10%;
U7. Nėra funkcijos;
U8. Automatinis režimas: lemputė veikia 100 % galia 3 valandas, tada 70 % galia dar 3 valandas ir galiausiai 30 % galia, kol išsikraus baterija arba iki saulėtekio, atsižvelgiant į tai, kas įvyks anksčiau;
U9. Pažadinti: paspauskite norėdami įjungti šviesą iš miego režimo ir leisti jai veikti įprastai;
U10, U11, U12. Automatinis išjungimo laikmatis: šviesa automatiškai išsijungs po 3, 5 arba 8 valandų, priklausomai nuo pasirinkto laikmačio nustatymo. Naudodamas atminties funkciją, jis kasdien kartos pasirinktą ciklą.

FUNKCINĖS CHARAKTERISTIKOS
Prožektorius automatiškai įsijungia naktį, o išsijungia dieną kraunant. Saulės baterija saulės šviesą paverčia elektra, kad įkrautų bateriją.

PRIEŽIŪRA IR SAUGOS INSTRUKCIJOS
Kad būtų užtikrintas optimalus įkrovimas ir veikimas, saulės kolektorių ir gatvės žibintų korpusą laikykite švarius. Prieš valydami, atjunkite saulės kolektorių nuo gatvės apšvietimo ir išjunkite šviesą. Nešvarumams pašalinti naudokite drėgnas minkštas šluostes. Nenaudokite cheminių ploviklių.
Jei gaminį reikia laikyti ilgą laiką, visiškai įkraukite akumuliatorių, tada perjunkite gaminį į miego režimą. Nelaikykite gaminio su išsikrovusia baterija, nes tai negrįžtamai sugadins akumuliatorių.
DĖMESIO! Nežiūrėkite tiesiai į LED spindulį. Draudžiama naudoti gaminį su pažeistu šviesos sklaidytuvu, ekranu, apsauginiu gaubtu ir laidų ar prijungimo taškais. Produkto negalima naudoti nepalankiomis sąlygomis, pvz. vibracija, sprogi aplinka, dūmai ar cheminių medžiagų garai ir tt Akumuliatorių gali keisti tik gamintojas arba jo techninės priežiūros atstovas. Nebandykite patys taisyti ar išardyti gaminio, nes tai gali anuliuoti garantiją. Gaminyje yra nekeičiamas LED šviesos šaltinis. Pasibaigus šviesos šaltinio tarnavimo laikui, reikia pakeisti visą gaminį. Naudotus arba sugadintus gaminius išmeskite pagal galiojančias taisykles.
Jei nesilaikysite šių nurodymų, galite gauti gaisrą, nudegimus, elektros smūgį, fizinius sužalojimus ir kitą materialinę bei nematerialinę žalą. Gamintojas neprisiima atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl šių nurodymų nesilaikymo. Gamintojas pasilieka teisę keisti vartotojo vadovą ir įdiegti techninius atnaujinimus be išankstinio įspėjimo. Naujausią vartotojo vadovo versiją galite atsisiųsti iš www.videx.ua ir www.videx.com.pl.

SANDĖLIAVIMAS IR TRANSPORTAVIMAS
Prieš pristatant į tiesioginę pardavimo vietą, prekė turi būti laikoma gamintojo pakuotėje nuo -20°C iki +40°C temperatūroje, sausoje patalpoje ir be tiesioginių saulės spindulių. Pervežimas gali būti vykdomas sausumos, jūrų, oro transportu gamintojo transportavimo pakuotėje.

GARANTIJA
Prekės garantinis laikotarpis yra nurodytas ant atskiros pakuotės ir prasideda nuo pardavimo datos. Garantiniu laikotarpiu nekokybiška prekė gali būti pakeista arba grąžinama su pirkimo įrodymu ir išsaugoti visi komponentai bei priedai. Tai netaikoma ribotai garantijai: Netinkamai naudokite gaminį ir sugadinkite gaminio komponentus; Neleistinas gaminio išardymas arba gilūs mechaniniai pažeidimai; Žala dėl nenugalimos jėgos.

LV – LATVIEŠU
LED saules ielu apgaismojums

Paldies par pirkumu! Pirms lietošanas, lūdzu, izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu.

PRODUKTA MĒRĶIS UN PIELIETOJUMS
Šis produkts ir paredzēts ietvju, parku celiņu un vietējo ceļu autonomai apgaismošanai.

TEHNISKIE PARAMETRI [P]
P1. Ielu apgaismojuma parametri: P1.1. Nominālā gaismas plūsma; P1.2. Korelētā krāsu temperatūra; P1.3. Krāsu atveidošanas indekss; P1.4. Stara leņķis; P1.5. Kopējie izmēri;
P2. Akumulatora parametri: P2.1. Nominālais enerģijas blīvums; P2.2. Akumulatora tips; P2.3. Nominālais spriegums; P2.4. Nominālā jauda; P2.5. Uzlādes ciklu resurss;
P3. Saules paneļa parametri: P3.1 Kopējie izmēri; P3.2. Maksimālā jauda; P3.3. Maksimālais spriegums; P3.4. Maksimālā strāva; P3.5. tukšgaitas spriegums; P3.6. Īsslēguma strāva; P3.7. Maksimālais sistēmas spriegums; P3.8. Standarta testa apstākļi;
P4. kabeļa garums; P5. Pilna uzlādes cikla laiks tiešos saules staros; P6. Maksimālais darbības laiks AUTO režīmā ar pilnu uzlādi; P7. Darba temperatūras diapazons; P8. Produkta svars; 9. lpp. Aptumšojams ar tālvadības pulti; P10. Ieslēgšanas ciklu skaits pirms atteices; P11. Gaismas diožu nominālais kalpošanas laiks; P12. Gaisma darbojas bez manāmas mirgošanas; P13. Ultravioletā gaisma; P14. Produkts nesatur dzīvsudrabu; P15. Minimālais attālums no apgaismotajiem objektiem; P16. Ieteicamais uzstādīšanas augstums; P17. Produktu var uzstādīt un lietot uz parasti uzliesmojošām virsmām; P18. III klase. Produkts, kurā tiek nodrošināta aizsardzība pret elektrošoku, barojot to ar ļoti zemu drošu spriegumu (SELV), neradot risku radīt augstāku par drošu spriegumu; P19. Aizsardzības klase pret putekļiem un mitrumu. Produkts ir aizsargāts no putekļiem un ūdens strūklām; P20. Produkts ir paredzēts lietošanai tikai ārpus telpām; P21. Aizsardzības klase pret mehāniskiem triecieniem; P22. Bojāts gaismas difuzors, ekrāns vai aizsargvāciņš nekavējoties jānomaina;

KASTES SATURS [B]
B1. LED ielu apgaismojums; B2. Saules panelis; B3. Montāžas aparatūra; B4. Tālvadības pults; B5. Primārais akumulators CR2032; B6. Lietotāja rokasgrāmata; B7. Iepakojums.

MONTĀŽA [M]
LED ielu apgaismojums un saules panelis ir neatņemamas sastāvdaļas. Atsevišķas daļas nevar izmantot atsevišķi. Uzstādīšanai un turpmākai lietošanai konsoles montāžas metode ir vienīgā piedāvātā iespēja. Montāžas cauruma maksimālais diametrs ir 60 mm. Lūdzu, pabeidziet uzstādīšanu saskaņā ar doto shēmu. Ir svarīgi uzstādīt saules paneli perpendikulāri saules stariem, lai nodrošinātu maksimālu veiktspēju. Uzstādot lampu ārpus telpām, lai nodrošinātu optimālu akumulatora uzlādi, saules panelis nav nosegts, aizēnots vai aizēnots. Pirms pirmās lietošanas reizes ir jāpārbauda mehāniskā stiprinājuma un savienojuma pareizība.

EKSPLUATĀCIJAS INSTRUKCIJA [U]
Pēc montāžas pabeigšanas, pirms pirmās lietošanas reizes, akumulators ir pilnībā jāuzlādē. Atstājiet aktivēto līdzekli tiešos saules staros visu dienu.
Piezīme. Izstrādājums pēc noklusējuma ir iestatīts miega režīmā, lai transportēšanas laikā netiktu aktivizēts. Lai aktivizētu izstrādājumu, izvelciet aizsargpaliktni no tālvadības pults un nospiediet pogu "PAMODINĀS". Pēc tam nospiediet pogu "OFF", lai novērstu gaismas iedegšanos, kas var izlādēt daļēji uzlādētu akumulatoru. Ja laiks nav saulains, ļaujiet tam uzlādēties vairākas dienas, neieslēdzot gaismu. Uzlādes laikā mirgo sarkanā gaisma. Kad akumulators ir pilnībā uzlādēts, zaļā gaisma deg nepārtraukti.
Tālvadības pults rokasgrāmata:
U1. IESLĒGŠANA: nospiediet vienreiz, lai ieslēgtu gaismu;
U2. IZSLĒGŠANA: nospiediet vienreiz, lai izslēgtu gaismu. Šādā stāvoklī gaisma naktī neieslēdzas automātiski, bet dienas laikā saules panelis turpinās uzlādēt akumulatoru. Divreiz nospiediet, lai pārietu miega režīmā. Šajā režīmā gaisma neieslēdzas automātiski, un saules panelis neuzlādēs akumulatoru;
U3. Pilns spilgtums;
U4. puse spilgtuma;
U5. Palieliniet spilgtumu par 10%;
U6. Samaziniet spilgtumu par 10%;
U7. Nav funkciju;
U8. Automātiskais režīms: gaisma darbojas ar 100% jaudu 3 stundas, pēc tam ar 70% jaudu vēl 3 stundas un visbeidzot ar 30% jaudu, līdz akumulators ir izlādējies vai līdz saullēktam, atkarībā no tā, kurš nosacījums tiek izpildīts pirmais;
U9. Modināt: nospiediet, lai aktivizētu apgaismojumu no miega režīma un ļautu tai normāli darboties;
U10, U11, U12. Automātiskais izslēgšanas taimeris: gaisma automātiski izslēgsies pēc 3, 5 vai 8 stundām atkarībā no atlasītā taimera iestatījuma. Izmantojot atmiņas funkciju, tas katru dienu atkārtos izvēlēto ciklu.

FUNKCIONĀLĀS ĪPAŠĪBAS
Prožektors automātiski ieslēdzas naktī un izslēdzas dienas laikā uzlādes laikā. Saules panelis pārvērš saules gaismu elektrībā, lai uzlādētu akumulatoru.

APKOPE UN DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI
Lai nodrošinātu optimālu uzlādi un darbību, turiet saules bateriju paneli un ielu apgaismojuma korpusu tīru. Pirms tīrīšanas atvienojiet saules paneli no ielas apgaismojuma un izslēdziet gaismu. Netīrumu noņemšanai izmantojiet mitras, mīkstas drānas. Neizmantojiet ķīmiskos mazgāšanas līdzekļus.
Ja produkts ir jāuzglabā ilgu laiku, lūdzu, pilnībā uzlādējiet akumulatoru un pēc tam pārslēdziet izstrādājumu miega režīmā. Neglabājiet izstrādājumu ar izlādētu akumulatoru, jo tas radīs neatgriezeniskus akumulatora bojājumus.
UZMANĪBU! Neskatieties tieši uz LED staru. Aizliegts lietot produktu ar bojātu gaismas difuzoru, ekrānu, aizsargpārsegu un vadu vai pieslēguma punktiem. Produktu nevar lietot nelabvēlīgos apstākļos, piem. vibrācijas, sprādzienbīstama vide, dūmi vai ķīmiskie dūmi utt. Akumulatoru drīkst nomainīt tikai ražotājs vai tā servisa pārstāvis. Nemēģiniet pats remontēt vai izjaukt izstrādājumu, jo tas var anulēt garantiju. Produkts ir aprīkots ar nenomaināmu LED gaismas avotu. Kad gaismas avota kalpošanas laiks ir beidzies, viss izstrādājums ir jānomaina. Atbrīvojieties no lietotiem vai bojātiem izstrādājumiem saskaņā ar spēkā esošajiem noteikumiem.
Šo instrukciju neievērošana var izraisīt, piemēram, ugunsgrēku, apdegumus, elektriskās strāvas triecienu, fiziskas traumas un citus materiālus un nemateriālus bojājumus. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies šo instrukciju neievērošanas dēļ. Ražotājs patur tiesības bez iepriekšēja brīdinājuma mainīt lietotāja rokasgrāmatu un ieviest tehniskos atjauninājumus. Lietotāja rokasgrāmatas jaunākā versija ir pieejama lejupielādei vietnēs www.videx.ua un www.videx.com.pl.

UZGLABĀŠANA UN TRANSPORTĒŠANA
Pirms piegādes tiešajā tirdzniecības vietā prece jāuzglabā ražotāja iepakojumā temperatūrā no -20°C līdz +40°C, sausā telpā un bez tiešas saules gaismas iedarbības. Transportēšanu var veikt ar sauszemes, jūras, gaisa transportu ražotāja transporta iepakojumā.

GARANTIJA
Preces garantijas laiks ir norādīts uz atsevišķā iepakojuma un sākas no pārdošanas datuma. Garantijas laikā bojātu preci var apmainīt vai atgriezt ar pirkuma apliecinājumu un saglabāt visas sastāvdaļas un piederumus. Ierobežotās garantijas ietvaros neattiecas tālāk norādītais: izmantojiet produktu nepareizi un sabojājiet izstrādājuma sastāvdaļas; Nesankcionēta izstrādājuma izjaukšana vai dziļi mehāniski bojājumi; Bojājumi nepārvaramas varas dēļ.

EE – EESTI
LED päikese tänavavalgusti

Täname teid ostu eest! Palun lugege see kasutusjuhend enne kasutamist läbi.

TOOTE EESMÄRK JA RAKENDUS
See toode on mõeldud kõnniteede, pargiteede ja kohalike teede autonoomseks valgustamiseks.

TEHNILISED PARAMEETRID [P]
P1. Tänavavalgusti parameetrid: P1.1. nimivalgusvoog; P1.2. Korreleeruv värvitemperatuur; P1.3. Värviedastusindeks; P1.4. Kiirnurk; P1.5. Üldmõõtmed;
P2. Aku parameetrid: P2.1. nimienergia tihedus; P2.2. Aku tüüp; P2.3. Nimipinge; P2.4. Nimivõimsus; P2.5. Laadimistsüklite ressurss;
P3. Päikesepaneeli parameetrid: P3.1 Üldmõõtmed; P3.2. Maksimaalne võimsus; P3.3. Maksimaalne pinge; P3.4. Maksimaalne vool; P3.5. koormuseta pinge; P3.6. Lühisvool; P3.7. Maksimaalne süsteemi pinge; P3.8. Standardsed katsetingimused;
P4. Kaabli pikkus; P5. Täislaadimistsükli aeg otsese päikesevalguse käes; P6. Maksimaalne tööaeg AUTO režiimis täislaadimisel; P7. Töötemperatuuri vahemik; P8. Toote kaal; P9. Hämardatav kaugjuhtimispuldiga; P10. Sisselülitamistsüklite arv enne riket; P11. LED-ide arvestuslik eluiga; P12. Tuli töötab ilma märgatava virvenduseta; P13. ultraviolettkiirguse vaba valgus; P14. Toode ei sisalda elavhõbedat; P15. Minimaalne kaugus valgustatud objektidest; P16. Soovitatav paigalduskõrgus; P17. Toodet saab paigaldada ja kasutada tavaliselt tuleohtlikele pindadele; P18. III klass. Toode, mille kaitse elektrilöögi eest on tagatud väga madala ohutu pingega (SELV) toitega, ilma et tekiks ohutust kõrgemat pinget; P19. Kaitseklass tolmu ja niiskuse eest. Toode on kaitstud tolmu ja veejugade eest; P20. Toode on mõeldud kasutamiseks ainult välistingimustes; P21. Kaitseklass mehaaniliste löökide eest; P22. Kahjustatud valgusdifuusor, ekraan või kaitsekate tuleb viivitamatult välja vahetada;

KASTI SISU [B]
B1. LED tänavavalgusti; B2. päikesepaneel; B3. Paigaldusriistvara; B4. Kaugjuhtimispult; B5. Esmane aku CR2032; B6. Kasutusjuhend; B7. Pakendamine.

PAIGALDAMINE [M]
LED-tänavavalgusti ja päikesepaneel on lahutamatud osad. Eraldi osi ei saa iseseisvalt kasutada. Paigaldamiseks ja hilisemaks kasutamiseks on konsooli kinnitusviis ainus pakutav valik. Paigaldusava maksimaalne läbimõõt on 60 mm. Palun viige paigaldamine lõpule vastavalt antud skeemile. Maksimaalse jõudluse saavutamiseks on oluline paigaldada päikesepaneel päikesekiirgusega risti. Aku optimaalse laadimise tagamiseks veenduge, et päikesepaneel ei oleks kaetud, varjutatud ega varjutatud, kui paigaldate lambi õue. Enne esmakordset kasutamist on vaja kontrollida mehaanilise kinnituse ja ühenduse õigsust.

KASUTUSJUHEND [U]
Pärast paigaldamise lõpetamist, enne esimest kasutamist, peaks aku olema täielikult laetud. Jätke aktiveeritud toode terveks päevaks otsese päikesevalguse kätte.
Märkus. Toode on tehases vaikimisi seatud puhkerežiimile, et vältida aktiveerimist transportimise ajal. Toote aktiveerimiseks tõmmake kaugjuhtimispuldi kaitsepadi välja ja vajutage nuppu «ÄRATA». Seejärel vajutage nuppu OFF, et vältida tule süttimist, mis võib osaliselt laetud aku tühjendada. Kui ilm pole päikeseline, laske sellel mitu päeva laadida ilma valgust sisse lülitamata. Laadimise ajal vilgub punane tuli. Kui aku on täielikult laetud, jääb roheline tuli pidevalt põlema.
Kaugjuhtimispuldi kasutusjuhend:
U1. Sisselülitamine: valguse sisselülitamiseks vajutage üks kord;
U2. Väljalülitamine: valguse väljalülitamiseks vajutage üks kord. Selles olekus ei lülitu tuli öösel automaatselt põlema, vaid päikesepaneel jätkab aku laadimist ka päeval. Unerežiimi sisenemiseks topeltvajutage. Selles režiimis ei lülitu tuli automaatselt sisse ja päikesepaneel ei lae akut;
U3. Täielik heledus;
U4. Pool heledus;
U5. Suurendage heledust 10% võrra;
U6. Vähenda heledust 10% võrra;
U7. Funktsioon puudub;
U8. Automaatrežiim: tuli töötab 100% võimsusega 3 tundi, seejärel 70% võimsusega veel 3 tundi ja lõpuks 30% võimsusega kuni aku tühjenemiseni või päikesetõusuni, olenevalt sellest, kumb saabub varem;
U9. Äratus: vajutage valguse aktiveerimiseks puhkerežiimist ja lubaks sellel normaalselt töötada;
U10, U11, U12. Automaatne väljalülitustaimer: tuli lülitub automaatselt välja 3, 5 või 8 tunni pärast, olenevalt valitud taimeri seadistusest. Mälufunktsiooniga kordab see valitud tsüklit iga päev.

FUNKTSIONAALSED OMADUSED
Prožektor lülitub automaatselt sisse öösel ja lülitub laadimise ajal välja päeval. Päikesepaneel muudab aku laadimiseks päikesevalguse elektriks.

HOOLDUS- JA OHUTUSJUHISED
Optimaalse laadimise ja töö tagamiseks hoidke päikesepaneel ja tänavavalgusti šassii puhtad. Enne puhastamist ühendage päikesepaneel tänavavalgusti küljest lahti ja lülitage valgus välja. Kasutage mustuse eemaldamiseks niiskeid pehmeid lappe. Ärge kasutage keemilisi puhastusvahendeid.
Kui toodet on vaja pikka aega hoiustada, laadige aku täielikult täis ja lülitage toode seejärel puhkerežiimi. Ärge hoidke toodet tühja akuga, kuna see kahjustab akut pöördumatult.
TÄHELEPANU! Ärge vaadake otse LED-kiiresse. Toote kasutamine kahjustatud valgusdifuusori, ekraani, kaitsekatte ja juhtmestiku või ühenduspunktidega on keelatud. Toodet ei saa kasutada ebasoodsates tingimustes, nt. vibratsioon, plahvatusohtlik keskkond, aurud või kemikaalide aurud jne. Akut tohib vahetada ainult tootja või tema teenindusagent. Ärge proovige toodet ise parandada ega lahti võtta, kuna see võib garantii kehtetuks muuta. Toode on varustatud mittevahetatava LED-valgusallikaga. Kui valgusallika kasutusiga jõuab lõpule, tuleb kogu toode välja vahetada. Kõrvaldage kasutatud või kahjustatud tooted vastavalt kehtivatele eeskirjadele.
Nende juhiste eiramine võib põhjustada nt tulekahju, põletusi, elektrilöögi, kehavigastusi ja muid materiaalseid ja mittemateriaalseid kahjusid. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tulenevad nende juhiste eiramisest. Tootja jätab endale õiguse muuta kasutusjuhendit ja rakendada tehnilisi uuendusi ilma ette teatamata. Kasutusjuhendi uusim versioon on allalaadimiseks saadaval veebisaitidelt www.videx.ua ja www.videx.com.pl.

LADUSTAMINE JA TRANSPORT
Enne otsemüügipunkti tarnimist tuleb toodet hoida tootja pakendis temperatuuril -20°C kuni +40°C, kuivas ruumis ja ilma otsese päikesevalguse käes. Transporti saab teostada maismaa-, mere-, õhutranspordiga tootja transpordipakendis.

GARANTII
Toote garantiiaeg on märgitud üksikpakendile ja algab müügikuupäevast. Garantiiajal saab defektse toote ümber vahetada või tagastada koos ostutõendiga ning säilitada kõik komponendid ja tarvikud. Piiratud garantii raames ei kehti järgmine: toote väärkasutamine ja toote komponentide kahjustamine; Omavoliline lahtivõtmine või toote sügavate mehaaniliste kahjustuste olemasolu; Kahju vääramatu jõu tõttu.

(EN) The product complies with the technical regulations of Ukraine.
(UA) Виріб відповідає технічним регламентам України.
(PL) Produkt jest zgodny z przepisami technicznymi Ukrainy.
(CZ) Výrobek odpovídá technickým předpisům Ukrajiny.
(SK) Výrobok je v súlade s technickými predpismi Ukrajiny.
(HU) A termék megfelel Ukrajna műszaki előírásainak.
(RO) Produsul respectă reglementările tehnice ale Ucrainei.
(BG) Продуктът отговаря на техническите разпоредби на Украйна.
(GR) Το προϊόν συμμορφώνεται με τους τεχνικούς κανονισμούς της Ουκρανίας.
(LT) Gaminys atitinka Ukrainos techninius reglamentus.
(LV) Prece atbilst Ukrainas tehniskajiem noteikumiem.
(EE) Toode vastab Ukraina tehnilistele eeskirjadele.

(EN) The product meets the requirements of EU directives.
(UA) Виріб відповідає вимогам директив ЄС.
(PL) Produkt spełnia wymagania dyrektyw UE.
(CZ) Výrobek splňuje požadavky směrnic EU.
(SK) Výrobok spĺňa požiadavky smerníc EÚ.
(HU) A termék megfelel az EU direktívák követelményeinek.
(RO) Produsul îndeplinește cerințele directivelor UE.
(BG) Продуктът отговаря на изискванията на директивите на ЕС.
(GR) Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών της ΕΕ.
(LT) Gaminys atitinka ES direktyvų reikalavimus.
(LV) Produkts atbilst ES direktīvu prasībām.
(EE) Toode vastab EL direktiivide nõuetele.

(EN) Environmental protection. It is forbidden to dispose of the product together with general waste. A used or damaged product should be disposed of in accordance with the Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Contact your local recycling organization for more details.
(UA) Охорона навколишнього середовища. Забороняється утилізувати виріб разом із загальними відходами. Використаний або пошкоджений виріб слід утилізувати відповідно до норм Директиви щодо Відпрацьованого Електричного й Електронного обладнання (ВЕЕО). За більш детальною інформацією зверніться до вашої регіональної організації з переробки.
(PL) Ochrona środowiska. Zabrania się wyrzucania produktu razem z odpadami komunalnymi. Zużyte lub uszkodzone baterie należy utylizować zgodnie z dyrektywą w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalną organizacją zajmującą się recyklingiem.
(CZ) Ochrana životního prostředí. Je zakázáno likvidovat výrobek společně s běžným odpadem. Použité nebo poškozené baterie by měly být zlikvidovány v souladu se směrnicí o odpadu z elektrických a elektronických zařízení (WEEE). Další podrobnosti vám poskytne místní recyklační organizace.
(SK) Ochrana životného prostredia. Je zakázané likvidovať výrobok spolu s bežným odpadom. Použité alebo poškodené batérie by sa mali likvidovať v súlade so smernicou o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Ďalšie podrobnosti vám poskytne miestna recyklačná organizácia.
(HU) Környezetvédelem. Tilos a terméket az általános hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A használt vagy sérült akkumulátorokat az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló irányelv (WEEE) szerint kell ártalmatlanítani. További részletekért forduljon a helyi újrahasznosító szervezethez.
(RO) Protectia mediului. Este interzisă aruncarea produsului împreună cu deșeurile generale. Bateriile uzate sau deteriorate trebuie eliminate în conformitate cu Directiva privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE). Vă rugăm să contactați organizația locală de reciclare pentru mai multe informații.
(BG) Опазване на околната среда. Забранено е изхвърлянето на продукта заедно с битовите отпадъци. Използваните или повредени батерии трябва да се изхвърлят в съответствие с Директивата за отпадъци от електрическо и електронно оборудване (WEEE). Свържете се с местната организация за рециклиране за повече подробности.
(GR) Την προστασία του περιβάλλοντος. Απαγορεύεται η απόρριψη του προϊόντος μαζί με τα γενικά απόβλητα. Οι χρησιμοποιημένες ή κατεστραμμένες μπαταρίες θα πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με την Οδηγία για τα Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Επικοινωνήστε με τον τοπικό οργανισμό ανακύκλωσης για περισσότερες λεπτομέρειες.
(LT) Aplinkos apsauga. Produktą išmesti kartu su bendromis atliekomis draudžiama. Panaudotos arba sugadintos baterijos turi būti išmestos pagal Elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EEĮA) direktyvą. Norėdami gauti daugiau informacijos, susisiekite su vietine perdirbimo organizacija.
(LV) Vides aizsardzība. Produktu aizliegts izmest kopā ar vispārējiem atkritumiem. Izlietotās vai bojātās baterijas ir jāiznīcina saskaņā ar Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA). Lai iegūtu sīkāku informāciju, sazinieties ar vietējo pārstrādes organizāciju.
(EE) Keskkonnakaitse. Toodet on keelatud utiliseerida koos üldjäätmetega. Kasutatud või kahjustatud akud tuleb utiliseerida vastavalt elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) direktiivile. Lisateabe saamiseks võtke ühendust kohaliku taaskasutusorganisatsiooniga.

WARRANTY CARD
ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

INDEX
Артикул

Item
Найменування

Date and place of sale
Дата та місце продажу

Date of exchange / return
Дата обміну/повернення

Seller's stamp and signature
Печатка та підпис продавця

(UA) Виробник: ПП «Аллегро-опт», вул. Героїв Маріуполя, 106-Ж, м. Кропивницький, Україна, 25004. Тел. +38(050)5675757. Вироблено на виробничих потужностях ФОШАНЬ КАЙЧЕНГ ЛАЙТІНГ Ко., Лтд Адреса: Китай, провінція Гуандун, місто Фошань, район Наньхай, місто Шішань, вул. Синьє Західна, 16. (PL) Importer: Allegro Opt Sp. z o.o., ul. Mierzeja Wiślana 11, 30-732 Krakow, Polska. Wyprodukowano w Chinach. (GR) Εισαγωγή - Διάθεση: Gigawatt EE, Πάρνηθος 274, Αχαρναί, 13675, Ελλάς, +3021024464356. (HU) Forgalmazó: Trog Kft., 6724 Szeged, Kenyérgyári út 15, HU23456983, +36202192021.

Producer/Producent: Allegro-opt PE, 106-ZH Heroiv Mariupolia, Kropyvnytskyi, 25004, Ukraine. Made in China